

# LA REVUE

Le mercredi 25 octobre 2023 | Volume 64 N° 23 • MÉDIALO

LES RÉSIDENCES  
SOLÉIL  
Famille Savois

Nouvelle résidence!  
**REPENTIGNY** 65+ ans

**VENEZ VISITER**  
Appartements 1<sup>re</sup> à 5<sup>me</sup>  
Offrez-vous la plus belle vue de la région!

230, rue Notre-Dame

Visites 7/7 1 450 704-2224

>123191



## ÉLAN DE SOLIDARITÉ ENVERS L'ITINÉRANCE

3



**SAINT-CALIXTE : UNE CONSEILLÈRE  
MUNICIPALE SUSPENDUE 37 JOURS**

**10**

**PATINAGE DE VITESSE : STEVEN DUBOIS  
DÉMARRE SA SAISON EN FORCE**

**26**

(Photo La Revue - Antoine Pelletier)

COMPLICES DE VOS PROJETS®



ÉQUIPE  
**THÉORÊT**.CA  
COURTIERS IMMOBILIERS DEPUIS 1992

ERIKA LÉPINE  
COURTIER IMMOBILIER  
RÉSIDENTIEL  
450 357-0986

NATHALIE THÉORET INC  
SOCIÉTÉ PAR ACTIONS D'UN  
COURTIER RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL  
514 893-5503

**RE/MAX D'ICI** 450 471-5503

opération  
enfant  
soleil



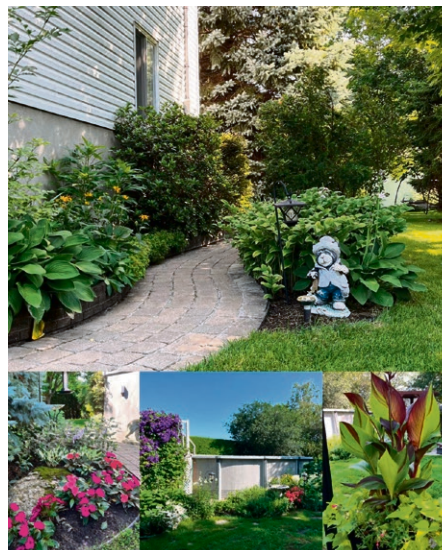
>1234880



**Fin des frais de retard dans les bibliothèques de Terrebonne**

Le conseil municipal a adopté, le 16 octobre dernier, un nouveau règlement abolissant les frais de retard dans le réseau des bibliothèques de Terrebonne, afin de faciliter l'accès à la culture. Les citoyens pourront aussi suivre la procédure pour les livres non retournés et accéder aux Livres voyageurs à divers endroits du territoire.

*La suite ici* >>>



**20 citoyens honorés pour leur aménagement paysager**

L'édition 2023 du concours Maisons fleuries a encore une fois cette année donné la chance aux citoyens de Saint-Roch-de-l'Achigan de se démarquer par l'embellissement de leur terrain. Vingt d'entre eux ont été honorés lors de la séance du conseil municipal du 16 octobre dernier.

*La suite ici* >>>



>1204488

**Centre Dentaire BRICE**

**PLUSIEURS plans de financement disponibles!**

5821 Boul. Laurier, suite 202, Terrebonne (secteur La Plaine)  
450.477.7722  
www.centredentairebrice.com

**SERVICES OFFERTS:**

- Dentisterie générale • Denturologie • Implantologie
- Cerec • Orthodontie • Invisalign • Endodontie

Service d'urgence disponible sur rendez-vous

**★ HOUSTON**  
AVENUE BAR & GRILL

**MANGER EST TOUJOURS UN Événement**

>1225670

**LA REVUE**

231, rue Sainte-Marie,  
Terrebonne, Québec, J6W 3E4  
1 888 767-7156

www.larevue.qc.ca

**Directrice de l'information :** Véronick Talbot  
**Directrice adjointe à la rédaction :** Marilou Séguin  
**Rédacteur en chef :** Alexandre Gauthier  
**Journalistes :** Kim Desormeaux, Laureen Peers et Antoine Pelletier  
**Directrice des ventes régionales :** Marie-Claude Turcotte  
**Éditrice / Directrice développement des affaires :** Marie-Claude Turcotte  
**Conseiller(ère)s en solutions médias :** Martin Beauchamp, Guillaume Chaput, Mireille Cyr et Annie Perron  
**Adjointes aux ventes :** Lise Bourdages et Martine Forcier  
**Chef d'équipe numérique :** Violaine Bélanger  
**Directeur de production :** Cédric Juguet

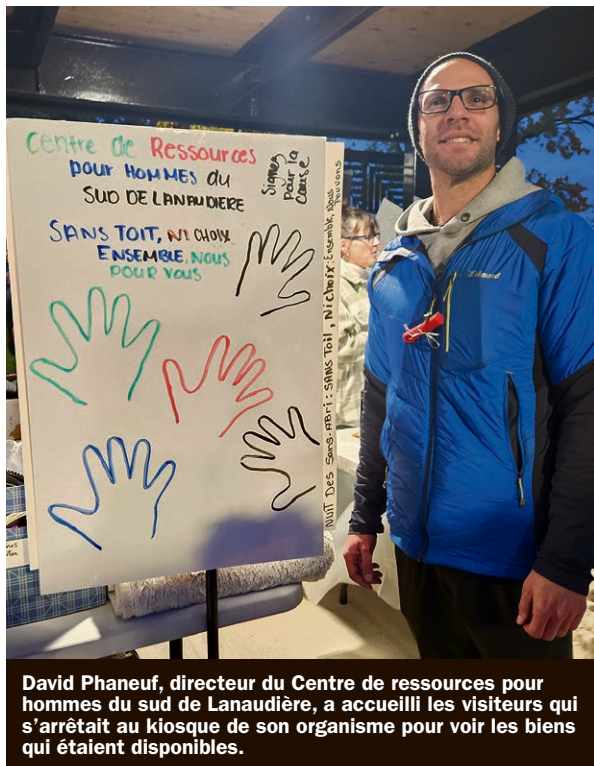
**Publié par Médialo inc.**  
**Président :** Frédéric Couture  
**Vice-Présidente :** Véronique Gauthier  
**Vice-Présidente aux ventes :** Chantal Roussel  
**Impression :** Imprimeries Transcontinental inc.  
**Distribution :** Messageries Dynamiques  
**ISSN :** 0842-1250 (Imprimé)  
**ISSN :** 2563-5263 (En ligne)

**Plus de 180 points de dépôt**



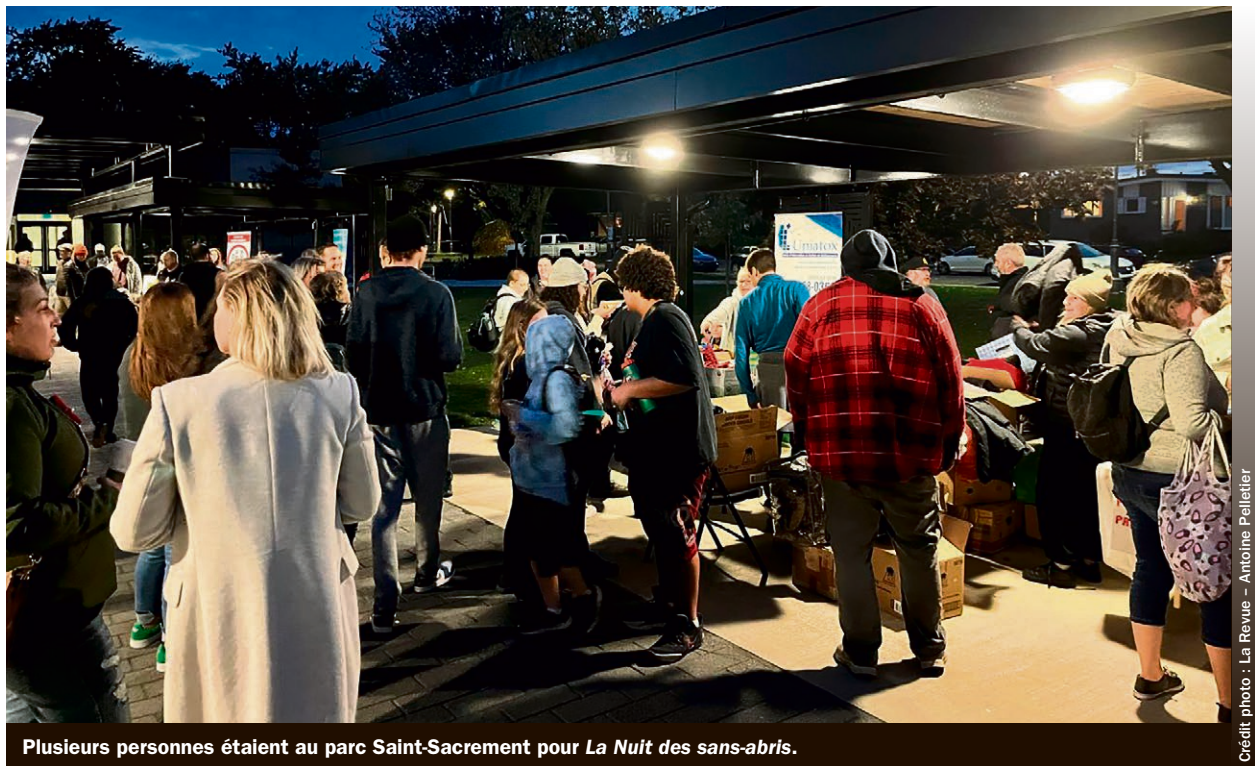
Nous reconnaissons l'appui financier du gouvernement du Canada





David Phaneuf, directeur du Centre de ressources pour hommes du sud de Lanaudière, a accueilli les visiteurs qui s'arrêtaient au kiosque de son organisme pour voir les biens qui étaient disponibles.

Crédit photo : La Revue - Alexandre Gauthier



Plusieurs personnes étaient au parc Saint-Sacrement pour La Nuit des sans-abris.

Crédit photo : La Revue - Antoine Pelletier

# Une responsabilité collective de faciliter la réinsertion

Une marche en guise de vigie de solidarité envers l'itinérance s'est tenue le 20 octobre dernier dans les rues de Terrebonne à partir du parc Saint-Sacrement où des organismes de soutien ont érigé des kiosques à l'occasion de La Nuit des sans-abris.

Alexandre Gauthier | alexgauthier@medialo.ca



Caroline Parent, coordonnatrice du Centre de F.A.M. des Moulins, a offert de la documentation sur les services de son organisme à une personne qui s'est arrêtée à son kiosque érigé sur le site de La Nuit des sans-abris.

Crédit photo : La Revue - Alexandre Gauthier

Lors de la cérémonie d'ouverture de l'événement, qui s'est déroulé sous le thème *Sans toit ni choix*, Bobby Arpin, chef d'équipe à La Hutte, hébergement d'urgence qui a trois adresses, dont une à Terrebonne, a raconté l'histoire de Bob à une foule attentive, afin d'illustrer que l'itinérance n'est pas un enjeu de revenu, mais de besoins.

Peu importe ce qui a mené Bob à l'itinérance, pour s'en sortir, il a besoin de services. Bob a besoin de services sociaux, notamment pour se loger, de santé pour soigner son état, en éducation, bref de l'aide pour réintégrer une vie normale en société.



Bobby Arpin, chef d'équipe à La Hutte, hébergement d'urgence qui a trois adresses, dont une à Terrebonne, a livré un discours inspiré.

Crédit photo : La Revue - Alexandre Gauthier

M. Arpin a indiqué que, depuis 2021, les trois axes pronés par le gouvernement sont la prévention de l'itinérance, l'accompagnement et l'intersectorialité. Le travail peut maintenant aussi se faire en amont. Des organismes et les villes sont devenus des accompagnateurs. Enfin, l'intersectorialité permet « de faire bouger des montagnes », a-t-il illustré, avant de remercier les travailleurs de rue et divers organismes partenaires.

## Les visages de l'itinérance

Deux élus ont pris la parole en ouverture de l'événement. Leur constat : l'itinérance a plusieurs visages. « Une spirale de difficultés peut mener à une situation d'itinérance et être *Sans toit ni choix* », affirme Nathalie Lepage, conseillère municipale de la Ville de Terrebonne. « Un événement imprévu peut tout faire basculer », ajoute Michèle Demers, conseillère municipale de la Ville de Mascouche.

Cette dernière indique que les gens en situation d'itinérance vivent dans des conditions précaires : « Personne ne se réjouit que des gens dorment à l'extérieur, encore moins les nuits froides d'hiver. Il s'agit de conditions précaires qui montrent plusieurs visages de l'itinérance : la pauvreté, la toxicomanie et les problèmes de santé mentale. » M<sup>me</sup> Demers a ensuite lancé cet appel bien senti à la foule : « On a tous une responsabilité. »

M<sup>me</sup> Lepage souligne que cet événement témoigne de l'ouverture à la réalité de l'itinérance, du soutien et de l'écoute. « Ensemble, on peut changer les choses, aider ces gens à se reloger et à se reprendre en main », dit-elle.

## Des organismes là pour aider

Pour sensibiliser les gens au phénomène de l'itinérance, plusieurs organismes ont érigé des kiosques d'informations pour faire connaître leurs services. Des responsables ont partagé la raison de leur présence.

« Notre clientèle masculine peut être à risque de perdre leur toit », affirme David Phaneuf, directeur du Centre de ressources pour hommes du sud de Lanaudière. « L'itinérance est une cause qui nous tient à cœur. C'est la raison pourquoi on participe chaque année à cet événement », explique-t-il.

Pour Caroline Parent, coordonnatrice du Centre de F.A.M. des Moulins, c'est une occasion d'aller à la rencontre des gens : « On fait connaître les services offerts à notre clientèle féminine, mais notre présence sert aussi à sensibiliser les femmes à l'itinérance. »

**JULIE KOVACS**  
Audioprothésiste

**PROTHÈSES AUDITIVES**  
Technologie numérique  
Assurances, CNESST, RAMQ

1093, St-Louis, Terrebonne  
450 492-7257  
Clinique médicale de Rawdon  
450 834-2304

**Finis l'attente pour vos prises de sang**

2 centres de prélèvements pour mieux vous servir.

2705, Chemin Sainte-Marie, Suite 301 (Mascouche)  
407 A, Notre-Dame (Repentigny)

Centre de prélèvements: **40.00\$**  
Dans le confort de votre foyer: **60.00\$**

Sur rendez-vous du lundi au vendredi à partir de 6h

**450 932-3311**  
santeacoer@videotron.ca

\*Reçu pour les assurances

# Terrebonne honore près de 60 citoyens

**Reconnaissance** - Le 17 octobre dernier, la Ville de Terrebonne a tenu une cérémonie de signature du livre d'or afin d'honorer 60 citoyens pour leur mérite ou leur implication au sein de la communauté.

Laureen Peers | lpeers@medialo.ca

C'est dans une ambiance joviale, ponctuée d'une nervosité palpable qu'une centaine de personnes, toutes sur leur trente-et-un, étaient réunies au Foyer Tergel du Théâtre du Vieux-Terrebonne afin d'assister à l'événement.

En guise d'introduction, le maire de Terrebonne, Mathieu Traversy a rappelé que cette cérémonie vise à mettre de l'avant des citoyens qui ont su se démarquer par leur performance sportive, par leur réalisation exceptionnelle ou par leur implication au sein de la communauté.

## Reconnaissance

« On le dit souvent, et avec raison : le cœur et la richesse d'une ville, ce sont ses habitants et ses employés. Ce sont vous tous et toutes, ici présents, qui participez à la création de cette richesse. Et c'est la raison pour laquelle vous êtes ici ce soir », a déclaré le maire Traversy, avant d'ajouter qu'il s'agissait d'une occasion pour la Ville de « reconnaître votre contribution et de vous témoigner sa reconnaissance et son admiration ».

60 récipiendaires ont ainsi été appelés à tour de rôle pour venir signer le livre d'or au côté du maire de Terrebonne et du président de la Commission des sports, loisirs et plein air, Michel Corbeil.

Parmi eux figuraient 45 citoyens s'étant démarqués dans une discipline sportive ou travaillant en arrière-scène pour faire progresser le sport chez les jeunes et près d'une quinzaine de résidents de Terrebonne dont les réalisations dans d'autres domaines étaient dignes de mention.



Les joueurs des Kodiaks de la Rive-Nord accompagnés par le personnel de banc sont venus signer le livre d'or avec la coupe Meredith récemment remportée.

Crédit photo : Ferlandphoto Chasseur d'images - Ville de Terrebonne

## Ovation

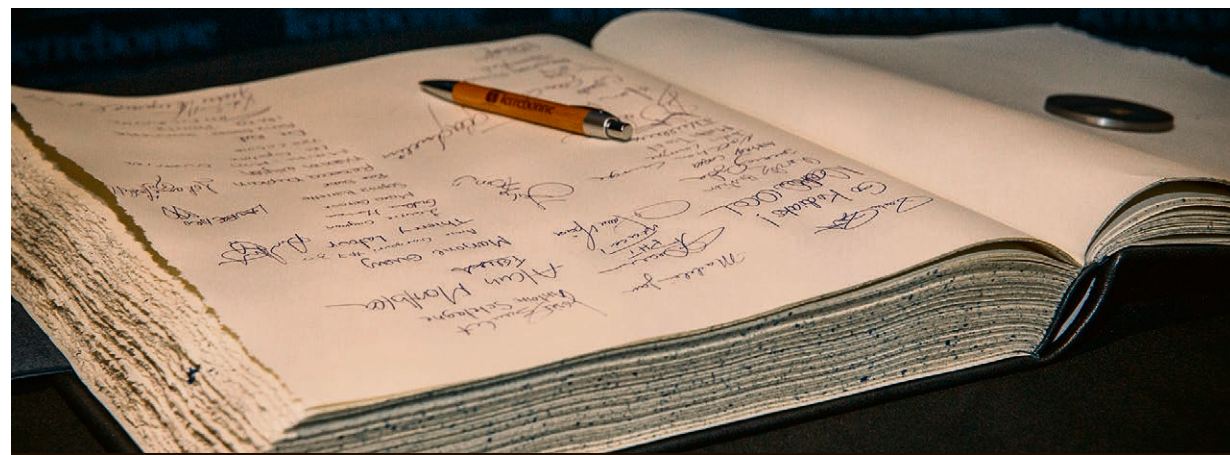
Pendant près de 45 minutes, les invités se sont donnés à cœur joie d'acclamer chaque récipiendaire, le téléphone à la main pour ne rien perdre de ce moment gratifiant.

Certains citoyens appelés ont également eu droit à une ovation de la part du public à l'image des joueurs des Kodiaks de la Rive-Nord, des fondateurs du Festival Le Mot ou encore d'un des fondateurs de la Société d'histoire de la région de Terrebonne, désormais connue sous Patrimoine et Histoire Terrebonne, Claude Blouin, ainsi que

l'ancienne membre du Comité consultatif d'urbanisme pendant 30 ans, Claire Tessier-Messier.

À l'issue de cette cérémonie, les 60 récipiendaires sont tous repartis avec le sourire aux lèvres et leur certificat en poche.

Voir la liste des lauréats au [www.larevue.qc.ca](http://www.larevue.qc.ca)



60 personnes ont signé dans le livre d'or de la Ville de Terrebonne le 17 octobre dernier.

Crédit photo : Ferlandphoto Chasseur d'images - Ville de Terrebonne



Lors de son allocution, le maire de Terrebonne a souligné le fait que certains récipiendaires « rayonnent par leur talent, leur succès ou leur bravoure, tandis que d'autres s'activent en arrière-scène et parfois dans l'ombre ».

Crédit photo : Ferlandphoto Chasseur d'images - Ville de Terrebonne

**ALBI**  
OCCASION  
.COM

**450-474-2022**  
OUVERTS LE **SAMEDI**

**OUTLANDER SE S TOIT PANO. AWC 2022**



- JANTES DE 18"
- DÉMARRAGE SANS CLÉ
- HAYON ÉLECTRIQUE
- SYSTÈME MAINS LIBRES
- SIÈGES ET VOLANT CHAUFFANTS

**36995\$**

Inv.: MW11978 | 25287 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**ALBI**  
OCCASION  
.COM

**450-474-2022**  
OUVERTS LE **SAMEDI**

**1500 BIG HORN SPORT CREW CAB 4X4 2020**



- ATTELAGE DE REMORQUE
- DÉMARRAGE SANS CLÉ
- DÉMARRER À DISTANCE
- JANTES DE 20"
- SIÈGES ET VOLANT CHAUFFANTS

**45995\$**

Inv.: MW11979 | 29913 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**ALBI**  
OCCASION  
.COM

**450-474-2022**  
OUVERTS LE **SAMEDI**

**124 SPIDER CLASSICA 2017**



- AUTOMATIQUE
- CLIMATISEUR
- DÉMARRAGE SANS CLÉ
- JANTES DE 16"
- SYSTÈME MAINS LIBRES

**24995\$**

Inv.: MW11980 | 19403 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

# Terrebonne est finaliste au Prix d'excellence de l'administration publique

C'est pour son projet **Les données géospatiales au cœur des opérations de la Ville de Terrebonne, inscrit dans la catégorie Initiative numérique, que la Ville de Terrebonne est finaliste au Prix d'excellence de l'administration publique.**

Kim Desormeaux | [kdesormeaux@medialo.ca](mailto:kdesormeaux@medialo.ca)

L'équipe de géomatique de la Direction des technologies de l'information a entamé, en 2021, une opération d'envergure permettant de collecter des données géospatiales en trois dimensions sur le territoire à l'aide d'une technologie de cartographie mobile.

Ce projet a permis de mettre à jour, de bonifier et de cartographier l'inventaire de plus de 50 000 actifs municipaux, par exemple les bornes d'incendie, les poteaux d'éclairage, les panneaux de signalisation et même les accès au réseau souterrain.

## À quoi serviront ces données ?

Les données récoltées à ce jour alimentent maintenant des applications mobiles et des tableaux de bord en temps réel, ce qui contribue grandement à l'efficacité de l'organisation. Rien de moins qu'une petite révolution numérique à la Ville.

« Je tiens à féliciter l'équipe de la géomatique pour son travail remarquable, mais également tous les membres du personnel qui ont su s'adapter à de nouvelles façons de travailler, toujours dans un souci d'améliorer la qualité de services aux citoyens », de s'exclamer le maire de Terrebonne, Mathieu Traversy.

Du 6 au 19 novembre 2023, les citoyens sont invités à voter pour le Prix du public en se rendant sur le site internet <https://iapq.qc.ca/prix-excellence/>.

Des témoignages d'employés ayant travaillé sur le projet sont disponibles en version complète au <https://www.youtube.com/watch?v=NGxgkujaULA>.



La Ville de Terrebonne est finaliste pour le Prix d'excellence de l'administration publique dans la catégorie Initiative numérique.

Credit photo : Courtoisie

## Un rappel sur du bœuf haché mi-maigre

Le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation (MAPAQ), en collaboration avec l'entreprise **Super C, située au 1140, rue Armand-Bombardier, à Terrebonne, avise la population de ne pas consommer le bœuf haché mi-maigre au lot 09OCT2023, car il pourrait contenir des particules métalliques.**

Kim Desormeaux | [kdesormeaux@medialo.ca](mailto:kdesormeaux@medialo.ca)

Le produit qui fait l'objet de la présente mise en garde a été offert à la vente le 9 et le 10 octobre 2023, et ce, uniquement à l'établissement désigné ci-dessus. Il était emballé dans une barquette de styromousse recouverte d'une pellicule de plastique transparent et était offert à l'état réfrigéré.

L'exploitant a convenu avec le MAPAQ de diffuser cette mise en garde par mesure de précaution. De plus, les personnes qui ont ce produit en leur possession sont avisées de ne pas le consommer. Elles doivent le re-



Vérifiez le lot de votre bœuf haché mi-maigre.

Credit photo : Courtoisie

tourner à l'établissement où elles l'ont acheté ou le jeter.

Il est à noter qu'une plainte associée à la consommation de cet aliment a été signalée au MAPAQ jusqu'à présent.

**ALBI**  
LE GÉANT  
.COM

**1-855-474-1111**  
ON VOUS ATTEND!

**NOUS RACHETONS  
VOTRE VÉHICULE!**

SA VALEUR PEUT AVOIR AUGMENTÉ  
DANS LA DERNIÈRE ANNÉE!

DONNEZ LE EN ÉCHANGE ET RÉCUPÉREZ  
PRESQUE 15% DE TAXES SUPPLÉMENTAIRE!

**INFORMEZ-VOUS!**  
ON VOUS ATTEND!

**ALBI**  
OCCASION  
.COM

**450-474-2022**  
OUVERTS LE SAMEDI

EQUINOX LT 4RM 2022



- JANTES DE 17"
- DÉMARREUR À DISTANCE
- HAYON ÉLECTRIQUE
- SIÈGES ÉLECTRIQUES
- SIÈGES CHAUFFANTS

**34995\$\***

Inv.: MW11981 | 39289 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

UQTR



Université du Québec  
à Trois-Rivières

**PORTES  
OUVERTES**

À TROIS-RIVIÈRES ET À DEUX  
DE NOS CAMPUS DE LANAUDIÈRE

**TROIS-RIVIÈRES**

» 4 novembre 2023, 10h à 15h

**TERREBONNE ET  
L'ASSOMPTION**

» 4 novembre 2023, 10h à 13h

Inscris-toi: [uqtr.ca/choisiruqtr](http://uqtr.ca/choisiruqtr)



TROIS-RIVIÈRES



TERREBONNE



L'ASSOMPTION

# Points de vente

## MRC de Montcalm

Livrets  
économiques  
de 10 coupons



Pour vous procurer votre livrets à meilleur prix qu'à l'unité,  
rendez-vous dans l'un des points de vente suivants :

### 1 Saint-Calixte

Municipalité de Saint-Calixte  
6230, rue de l'Hôtel-de-Ville

### 2 Sainte-Julienne

Familiprix Jean-François Lafrance  
1270, route 125

MRC de Montcalm – Cour municipale  
1530, rue Albert – Porte B

### 3 Saint-Lin-Laurentides

Association Handami  
460, rue du Parc

Familiprix Jean-François Lafrance  
1014, rue Saint-Isidore

Ville de Saint-Lin-Laurentides  
900, 12<sup>e</sup> avenue

### 1 Saint-Esprit

Familiprix Jean-François Lafrance  
112, rue Saint-Isidore

### 1 Saint-Jacques

Dépanneur Beau-Soir (Péto-Canada)  
237, rue Saint-Jacques

### 3 Saint-Roch-de-L'achigan / Saint-Roch-Ouest

Dépanneur Beau-Soir (Péto-Canada)  
601, Rue J. Oswald Forest

Municipalité de  
Saint-Roch-de-L'achigan  
7, rue du Docteur Wilfrid-Locat

Municipalité de Saint-Roch-Ouest  
270, route 125

### 1 Sainte-Marie-Salomé

Municipalité de Sainte-Marie-Salomé  
652, chemin Saint-Jean

#### DES QUESTIONS ?

- 450 313-0482, option 1  
Sans frais 1 888 235-0714, option 1
- [transport@mrcmontcalm.com](mailto:transport@mrcmontcalm.com)
- [mrcmontcalm.com/transport](http://mrcmontcalm.com/transport)

# Un bilan positif pour le service de police

Le Service de police intermunicipal de Terrebonne, Sainte-Anne-des-Plaines et Bois-des-Filion a publié son rapport annuel d'activité 2022 dans lequel il fait état de ses nombreuses activités et réalisations, mais aussi des défis pour l'année en cours.

Kim Desormeaux | kdesormeaux@medialo.ca

«Notre rapport souligne le souci constant d'efficacité, d'efficience, de professionnalisme et de collaboration des équipes et des partenaires afin d'offrir des services de qualité à la population», a indiqué M. Joël Lamarche, directeur de police.

La dernière année a été notamment marquée par le départ à la retraite du directeur sortant M. Marc Brisson et de l'entrée en poste de M. Joël Lamarche à la tête de la Direction de la police. De plus, les ambassadeurs du projet Droits devant ont travaillé en étroite collaboration avec les différents organismes communautaires de la région dans un souci de proximité et d'aide. Également, le Service de police a reçu divers honneurs et reconnaissances, entre autres, pour son projet d'agentes de liaison en violence conjugale.



Le rapport du Service de police est sorti au grand jour.

Crédit photo : Courtoisie

## Tous ensemble au même endroit

Pour ce qui est de 2023, les trois objectifs principaux étaient axés sur la mise en place du nouveau contrat de travail des policiers qui a été signé à la fin de 2022 et qui permet d'établir des bases solides de collaboration au sein du service.

Le 350e anniversaire de la Ville de Terrebonne, avec toutes ses activités qui nécessitent l'expertise des policiers en lien avec la sécurité, représente un moment privilégié pour incarner une police de proximité.

Finalement, l'aménagement et la planification du déménagement dans le nouveau quartier général où se retrouveront différents services et organismes, dans un Tous ensemble au même endroit comme l'a souligné le directeur, M. Lamarche, dans le rapport.

# Ça roule en grand dans un rang

**SÉCURITÉ ROUTIÈRE** - Le rang du Ruisseau des Angès Sud est prisé par des automobilistes à la recherche de sensations fortes. En effet, la Sûreté du Québec de la région de la Mauricie – Lanaudière a intercepté deux chauffards en six mois circulant trois fois plus vite que la vitesse permise de 50 km/h sur ce rang situé à Saint-Roch-de-l'Achigan.

Alexandre Gauthier | alexgauthier@medialo.ca

Le plus récent événement s'est produit vers 6h20 le matin du 17 octobre lorsque des policiers de la Sûreté du Québec du poste de la MRC de Montcalm ont intercepté une automobile qui circulait à 144 km/h en direction ouest sur le rang du Ruisseau des Andes Sud.

Le conducteur âgé de 25 ans de Saint-Lin-Laurentides a reçu un constat d'infraction totalisant 1705 \$ et 18 points d'inaptitude pour son infraction de grand excès de vitesse. De plus, son permis de conduire a été suspendu pour sept jours et son véhicule a été remorqué.



Un homme a été intercepté pour avoir roulé à 144 km/h sur un rang limité à 50 km/h à Saint-Roch-de-l'Achigan.

Crédit photo : Archives

## Pas une première fois

Cette interception a rappelé à la Sûreté du Québec un autre cas de conduite téméraire survenu sur le même rang de Saint-Roch-de-l'Achigan dans la soirée du 26 avril dernier.

Un homme âgé de 37 ans de Mascouche avait été pris en défaut alors qu'il circulait à 162 km/h sur ce chemin dont la vitesse est, rappelons-le, limitée à 50 km/h. Le conducteur avait reçu un constat d'infraction totalisant 2005 \$ et 24 points d'inaptitude pour ce très grand excès de vitesse. Au moment de son interception, il était également en liberté avec sursis.

# Deux jeunes accusés de meurtre

Terrebonne - Des Ontariens âgés de 16 et 18 ans ont été arrêtés le 11 octobre dernier, puis accusés de meurtre au premier degré.

Antoine Pelletier | apelletier@medialo.ca

C'est dans la soirée du 9 octobre, vers 21h30, que le Service de police de Terrebonne a reçu l'appel d'un homme gravement blessé sur le boulevard des Seigneurs. Le décès de Gordy Jean-Paul, âgé de 34 ans, a pu être constaté dès son arrivée en milieu hospitalier.

L'enquête a ensuite été reprise par la Sûreté du Québec, qui a été en mesure d'arrêter les deux jeunes hommes le lendemain du crime. Selon les informations obtenues, le coupable de 18 ans serait Izaia Shurgold-Ford et il serait natif de Brampton, en Ontario. Sa date de comparution à la cour est prévue pour le 16 novembre. Le mineur a pour sa part comparu le 12 octobre dernier.

Pour lire davantage d'articles, vous pouvez désormais nous suivre sur Twitter: [twitter.com/JournalLaRevue](https://twitter.com/JournalLaRevue) et sur LinkedIn: [bit.ly/linkedinlarevue](https://bit.ly/linkedinlarevue)!

**ALBI OCCASION .COM** | **450-474-2022**  
**OUVERTS LE SAMEDI**

**QASHQAI S 2020**



- JANTES DE 17"
- CLIMATISEUR
- GROUPE ÉLECTRIQUE
- SYSTÈME MAINS LIBRES
- SIÈGES CHAUFFANTS

**24995\$**

Inv.: NT23304A | 73033 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**ALBI OCCASION .COM** | **450-474-2022**  
**OUVERTS LE SAMEDI**

**SPORTAGE EX S TOIT PANO. 4RM 2022**



- JANTES DE 18"
- DÉMARRAGE SANS CLÉ
- PHARES ANTIBROUILLARDS
- SIÈGES ÉLECTRIQUES
- SIÈGES ET VOLANT CHAUFFANTS

**34995\$**

Inv.: MW12000 | 30808 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**ALBI OCCASION .COM** | **450-474-2022**  
**OUVERTS LE SAMEDI**

**MX-30 GT TOIT NAV. 2022**



- JANTES DE 18"
- DÉTECTEURS ANGLES MORTS
- SIÈGES MÉMOIRES
- SIÈGES ET VOLANT CHAUFFANTS
- SYSTÈME AUDIO BOSE

**31995\$**

Inv.: ML5923 | 12771 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.



## Là où chaussures et sports se rencontrent

**Chaussures Pop & Go Sport de Mascouche, c'est la boutique par excellence pour se procurer de nouveaux souliers et des vêtements destinés à l'activité physique.**

Antoine Pelletier | apelletier@medialo.ca

Beaucoup connaissent déjà la grande variété de chaussures que propose Chaussures Pop, mais la portion Go Sport de la succursale est tout autant diversifiée. « Nous avons des marques comme Adidas, Nike, Columbia, The North Face... », indique Sylvain Picard, propriétaire.

### Pour toute la famille

Que ce soit au niveau des chaussures ou des vêtements pour le sport, la boutique s'adresse à toute la famille. Avec des prix autant compétitifs, il devient plus facile d'habiller et de chausser ses enfants.

Ceux qui préfèrent le luxe sont aussi servis chez Chaussures Pop & Go Sport. Des marques de vêtements haut de gamme comme Chlorophylle sont synonymes de qualité supérieure, tout comme les souliers Imac, grande ligne italienne mettant le cuir en vedette.



Chaussures Pop & Go Sport est une boutique qui jumelle souliers et vêtements sport. (La Revue - Annie Perron)

## Vous pouvez toujours compter sur Plaza Performance

**Établi depuis 1998, Plaza Performance s'assure d'offrir un service de qualité à tous ses clients.**

Kim Desormeaux | kdesormeaux@medialo.ca

Leur département de pneus et de roues répondra sans aucun doute à tous vos besoins. Les employés s'assurent de vous proposer les jantes et les pneus adaptés à votre véhicule. En plus de posséder un vaste éventail de modèle de pneus et de roues, Plaza Performance propose une grande sélection de marques.

### Entreposage de pneus

Vous n'avez pas d'endroit où entreposer vos pneus avec la saison hivernale qui approche à grands pas? Ce n'est pas un problème! Si vous faites affaire avec Plaza Performance, vous n'aurez pas ce souci à vous préoccuper; Plaza Performance les entreposera pour vous.



Plaza Performance est prêt à vous accueillir pour l'automne. (Courtoisie)

## Le Centre de l'auto JR a déménagé

**C'est dans l'objectif d'agrandir sa superficie que le Centre de l'auto JR a déménagé au 844 rue Leon-Martel à Terrebonne.**

Laureen Peers | lpeers@medialo.ca

Objectif réussi puisque le Centre de l'auto JR a doublé sa superficie de travail. En effet, le garage de mécanique générale, anciennement situé au 670 montée Masson à Terrebonne, dispose maintenant de trois portes et de cinq stations d'élévation de véhicule contre seulement deux portes auparavant. Le Centre de l'auto JR, qui fêtera son 20<sup>e</sup> anniversaire en juillet 2024, est ouvert du lundi au jeudi de 8h à 17h30 et le vendredi de 8h à 17h. Pour prendre rendez-vous, il suffit de téléphoner au 450 471-3477.



Le Centre de l'auto JR est désormais situé au 844 rue Leon-Martel à Terrebonne. (Courtoisie)

# LA FIÈVRE DE L'HALLOWEEN

## SAINT-LIN-LAURENTIDES

### Le samedi 28 octobre

au parc récréotouristique  
(rue de l'Entreprise)

Arborez vos plus beaux costumes et venez déambuler dans les sentiers qui se transformeront pour l'occasion.

**De 13 h à 17 h pour les plus prudents;**  
**De 18 h à 21 h pour ceux qui n'ont pas froid aux yeux!**

Transport collectif disponible. Tous les détails au [saint-lin-laurentides.com](http://saint-lin-laurentides.com)



**SAINT-LIN-LAURENTIDES**  
**VILLE RÉFÉRENCE**

Du **26 octobre** au **1er novembre**,  
on célèbre notre **150e** magasin.

L'ÉVÉNEMENT

**150<sup>e</sup>**



Ben oui, c'est ici!

**maxi**  
& cie  
Ville-des-Laurentides

**Grande  
ouverture**  
le jeudi 26 octobre



Rénovations  
terminées!

**Manon Bélanger**  
Directrice

Courez la chance  
de **gagner** plus de

**150 X 1000 \$**

en points PC Optimum<sup>MC</sup>

ou

**1** an d'épicerie  
gratuite!\*

Scannez votre  
appli à la caisse



\*AUCUN ACHAT REQUIS. \*Ouvert aux résidents du Québec ayant atteint l'âge de la majorité qui sont membres valides du programme PC Optimum<sup>MC</sup>. L'adhésion est gratuite. Pour vous inscrire, visitez en magasin ou visitez pcoptimum.ca. Pour participer, scannez votre appli PC Optimum avec un achat admissible dans n'importe quel magasin Maxi participant. Consultez le règlement du concours pour connaître les exclusions d'achat. Visitez 150emaxi.ca pour connaître les règles/détails complets du concours et comment participer sans achat. 152 prix secondaires [1/magasin participant] consistant en 1 000 000 points PC Optimum<sup>MC</sup> (VDA de 1 000 \$ CDN ch.) et 1 grand prix consistant en 13 000 000 points PC Optimum<sup>MC</sup> (VDA : 13 000,00 \$ CDN) à gagner. Chances de gagner : le prix secondaire dépend du nombre de participations admissibles reçues par magasin participant ; le grand prix dépend du nombre de participations admissibles reçues par le magasin participant de Ville-des-Laurentides. Limite de 1 participation/compte PC Optimum<sup>MC</sup>/jour pendant la période du concours. Doit répondre correctement à une question réglementaire. Le concours se termine le 1er novembre 2023 à 21 h 59 min 59 s HE.

# Les députés bloquistes se réjouissent de l'appui au projet de loi C-319

**Politique - Les députés bloquistes Luc Thériault, député de Montcalm, et Nathalie Sinclair-Desgagné, députée de Terrebonne, ont vu le projet de loi C-319 du Bloc Québécois franchir une nouvelle étape. Ils estiment que c'est un gain pour les aînés.**

Ce projet de loi visant à assurer un traitement juste et équitable pour tous les aînés admissibles à la pension de vieillesse a enfin rallié l'appui d'une majorité de députés de la Chambre des communes. Cette victoire du Bloc est d'autant plus réjouissante pour les députés qu'elle survient à un moment où l'inflation perdure et où la pauvreté menace un nombre de plus en plus élevé d'aînés au Québec.

« Je suis vraiment heureuse de l'appui manifesté par le Parlement à l'égard des aînés qui demandent depuis longtemps que le gouvernement mette fin à cette injustice », se réjouit Nathalie Sinclair-Desgagné. Elle poursuit : « Les parlementaires se sont clairement prononcés contre le principe de deux classes d'aînés, injustice créée par le gouvernement libéral. Depuis la pandémie, le coût de la vie ne cesse d'augmenter et la hausse des prix représente aussi un casse-tête financier pour bon nombre d'aînés dont les revenus sont très limités, particulièrement ceux de 65 à 74 ans qui ont été exclus par le gouvernement fédéral de la hausse de la pension de vieillesse. L'inflation persistante n'a fait qu'exacerber leurs difficultés et ils ne disposent plus des ressources suffisantes pour pourvoir à leurs besoins de base, comme se nourrir et se loger. »

## Reconnaître la contribution des aînés

Le projet de loi est soutenu par les groupes de défense des retraités et des aînés tels que l'AFEAS, l'AQRP et l'AREQ CSQ, le réseau FADOQ et les organismes d'aînés d'un peu partout au Québec.

« Les retraités et les aînés ont fait une contribution absolument remarquable à notre société: ils l'ont bâtie! Quel que soit leur âge, les aînés ont droit à la dignité et à une bonne qualité de vie, souligne Luc Thériault. N'oublions jamais qu'un aîné en situation de précarité, c'est un aîné qui risque une détérioration de son état de santé! Les difficultés qu'ils vivent sont intolérables et il est de notre devoir à tous d'y remédier. Il s'agit d'une cause qui doit s'élever au-delà de toute partisanerie, comme l'ont bien compris une majorité de députés qui ont appuyé notre projet de loi. Il est malheureux que les libéraux n'aient pas démontré la même compassion à l'égard des aînés qui ont besoin d'aide pour surmonter la crise inflationniste; pourtant, pour les Québécois, le respect des aînés est une valeur fondamentale! »

## Étapes avant d'adopter la loi

Les députés Thériault et Sinclair-Desgagné sont conscients des étapes qui restent à franchir. « Avant l'adoption finale de la loi, il reste encore beaucoup de travail à accomplir. La prochaine étape sera l'étude du projet de loi C-319 en comité et il faudra convaincre les libéraux de voter en sa faveur. Le Bloc Québécois va continuer à être rassembleur et poursuivre le travail jusqu'à l'aboutissement du projet de loi, car c'est tous ensemble que nous



Les députés Luc Thériault et Nathalie Sinclair-Desgagné.

Crédit photo : Courtoisie

devons assumer nos responsabilités à l'égard des aînés qui font partie des personnes les plus précieuses de notre société », conclut-ils. (AP)



Clinique de denturologie

# Méлина Alain

**UN NOUVEAU NOM**  
TOUJOURS LA MÊME ÉQUIPE  
POUR BIEN VOUS SERVIR!



### Nos services :

- Fabrication de prothèses dentaires sur implants
- Nouvelles prothèses de qualité supérieure
- Fabrication de prothèses complètes et partielles
- Réparation de prothèses en 1 heure
- Ajustement de prothèses dentaires trop grandes
- Examen de vos gencives et de vos prothèses
- Base molle

## SERVICE ESSENTIEL

NOUS SOMMES HABILITÉS À VOUS SERVIR EN TOUTE SÉCURITÉ.



**ÉDIFICE DOYLE**  
784, montée Masson, Mascouche

**450 474-4770**

[www.denturologistechabot.ca](http://www.denturologistechabot.ca)

**ALBI**  
OCCASION  
.COM

**450-474-2022**  
**OUVERTS LE SAMEDI**

**LEAF SL CUIR NAV. 2018**



- JANTES DE 17"
- PHARES ANTIBROUILLARDS
- SIÈGES ÉLECTRIQUES
- SIÈGES ET VOLANT CHAUFFANTS
- SYSTÈME AUDIO BOSE

25995\$\*

Inv.: H231769A | 65115 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**ALBI**  
OCCASION  
.COM

**450-474-2022**  
**OUVERTS LE SAMEDI**

**G70 ELITE 2.0T CUIR TOIT NAV. 4RM 2021**



- JANTES DE 18"
- DÉMARRAGE SANS CLÉ
- DÉTECTEURS ANGLES MORTS
- SIÈGES MÉMOIRES
- SIÈGES CHAUFFANTS ET VENTILÉS

38995\$\*

Inv.: A0164 | 33683 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

10 | Le mercredi 25 octobre 2023 | www.larevue.qc.ca

# La conseillère Bourassa est sanctionnée

**Saint-Calixte - Le 10 octobre dernier, la Commission municipale du Québec a ordonné la suspension de Louise Bourassa, conseillère du district 2, à la suite de manquements au code d'éthique et de déontologie des élus municipaux.**

Antoine Pelletier | [apelletier@medialo.ca](mailto:apelletier@medialo.ca)

Mme Bourassa est la conjointe du directeur du Service de sécurité incendie de la Municipalité, Stacy Allard. Lors de différentes présentations du projet de régionalisation du Service de sécurité incendie avec la MRC de Montcalm en 2022, la conseillère est intervenue dans certaines prises de décision malgré le fait qu'elle était en conflit d'intérêts.

«J'ai essayé de l'avertir du mieux que je pouvais à plusieurs reprises, mais ce qui devait arriver est survenu. Ça s'est rendu à la Commission municipale du Québec et il y a eu un jugement», s'est exprimé Michel Jasmin, maire de Saint-Calixte.

## Surprise pour la conseillère

Pour sa part, Louise Bourassa a indiqué avoir fait affaire avec une avocate en éthique et déontologie la semaine pré-

cédant les votes concernant le projet de régionalisation. «Elle m'a donné une lettre comme quoi je n'étais pas en conflit d'intérêts, en autant que le contrat de mon conjoint n'était pas mentionné. J'ai d'ailleurs remis cette lettre à M. Jasmin.»

Mme Bourassa est encore étonnée du verdict émis par la Commission municipale du Québec, elle qui ne croyait pas mal agir. «Ce n'est pas terminé, cette histoire. Même mon avocat ne comprend pas pourquoi je me suis fait punir pour ça. J'avais fait tous mes devoirs; j'ai eu le papier indiquant que je n'étais pas en conflit d'intérêts, puis j'ai quand même été punie.»

## Conséquences

La suspension de Louise Bourassa, qui a débuté le 17 octobre, est prévue pour une durée totale de 37 jours. Le maire de la Municipalité tenait toutefois à rassurer tous les citoyens et les citoyennes. «C'est moi qui vais m'occuper de tous les dossiers qui pourraient avoir rapport au district 2.»

Lorsque la période de suspension sera entièrement écoulée, la conseillère pourra alors reprendre ses fonctions.



**Louise Bourassa, conseillère à la Municipalité de Saint-Calixte, est suspendue de ses fonctions pour une durée de 37 jours.**

Credit photo : Courtoisie

Elle envisage bien son retour: «D'après moi, il n'y a aura pas de changement puisque je ne suis plus en situation de conflit d'intérêts.»

Pour lire davantage d'articles, vous pouvez désormais nous suivre sur Twitter: [twitter.com/JournalLaRevue](https://twitter.com/JournalLaRevue) et sur LinkedIn: [bit.ly/linkedinlarevue!](https://bit.ly/linkedinlarevue!)

# Bienvenue dans l'équipe Alexandre!

**Avis de nomination - L'équipe Médialo est très heureuse d'annoncer la nomination d'Alexandre Gauthier à titre de rédacteur en chef du journal La Revue.**



**Alexandre Gauthier joint l'équipe de La Revue comme rédacteur en chef.**

Credit photo : Courtoisie

Fort d'une expérience de plusieurs années dans l'univers des médias, notamment dans des fonctions similaires, Alexandre est un journaliste aguerri qui connaît bien les rouages du métier.

«Ce que j'aime du rôle de journaliste c'est de faire parler les gens de la communauté et de raconter leurs histoires», dit-il.

Passionné, curieux, tourné vers l'humain et rigoureux, il poursuivra la mission du journal d'offrir une plateforme journalistique de qualité en première ligne de l'information d'ici.

Entouré de l'équipe de La Revue, nous sommes convaincus qu'il permettra au journal de demeurer la source d'information locale et régionale incontournable.

De nature très sociable, nous sommes persuadés qu'il tissera rapidement des liens avec les acteurs de la communauté.

«C'est important d'être présent et disponible pour la communauté, estime Alexandre. J'invite les gens à nous rencontrer, à venir vers nous!»

Chaque jour, la qualité et la pertinence de l'information locale seront au centre de ses préoccupations et il y travaillera sans relâche avec l'équipe de journalistes formée de Kim Desormeaux, Antoine Pelletier et Laureen Peers.

Le nouveau rédacteur en chef de La Revue souhaite rendre l'information accessible aux lecteurs et a à cœur la pérennité des journaux locaux. «L'information locale est importante parce que je crois beaucoup à la démocratie. Avec le multiplateforme et la force du groupe Médialo, on donne un grand rayonnement à ce qu'on fait», souligne-t-il.

Nous lui souhaitons la bienvenue dans la famille de Médialo!

Pour le joindre: [alexgauthier@medialo.ca](mailto:alexgauthier@medialo.ca)

- L'équipe Médialo

Découvre ton université et toutes les possibilités!

Journées portes ouvertes

IL Y A TOUT UN MONDE

[uqo.ca/jpo](https://uqo.ca/jpo)

Portes ouvertes le 4 novembre de 10h à 13h.

UQO L'UNIVERSITÉ DES LAURENTIDES

www.larevue.qc.ca | Le mercredi 25 octobre 2023 | 11

>1229124

# Début de la campagne de vaccination

**Vaccination, dépistage et prélèvements** - Le Centre intégré de santé et de services sociaux (CISSS) de Lanaudière souhaite informer la population que les cliniques de vaccination et les cliniques de dépistage, appelées dorénavant points de service locaux, ont amorcé la campagne de vaccination contre la COVID-19 et l'influenza, le 10 octobre.

Antoine Pelletier | apelletier@medialo.ca

Le point de service local de Mascouche présente une offre de service bonifiée, dont la vaccination ainsi que le dépistage de la COVID-19 et de l'influenza. Sont à venir le dépistage du streptocoque du groupe A et plusieurs autres types de prélèvements.

Le point de service local est situé au 300, rue Louis-Blériot, et est ouvert le lundi, le mardi et le mercredi de 10 h 30 à 17 h 30, le jeudi et le vendredi de 12 h 30 à 19 h 30, ainsi que le samedi et le dimanche, de 9 h 30 à 16 h 30.

La section Liste des soins et services/Liste alphabétique/Vaccination du site web du CISSS contient les modalités et les détails concernant les vaccins offerts.

## Prendre votre rendez-vous

Il est possible de prendre rendez-vous par Internet, sur le site [www.clicsante.ca](http://www.clicsante.ca), en sélectionnant le service « Vaccin contre la grippe/Influenza » et en entrant son



La campagne de vaccination contre la COVID-19 et l'influenza est amorcée depuis le 10 octobre dernier.

Crédit photo : Archives

code postal. Il est aussi possible de le faire par téléphone, en composant le 450 755-3737 ou, sans frais, le 1 855 755-3737, du lundi au vendredi, de 8 h à 16 h.

La campagne de vaccination contre la COVID-19 et l'influenza (grippe saisonnière) est débutée depuis le 10 octobre. Il est important de rappeler que la vaccination contre la grippe saisonnière ne protège pas contre la COVID-19 et qu'il est toujours important d'être vacciné contre cette maladie. Les deux vaccins peuvent être administrés simultanément.

À noter qu'il est possible de se procurer des tests rapides de dépistage pour la COVID-19 dans les points de service locaux.

Plus d'informations concernant la vaccination contre les virus respiratoires sont disponibles au [www.quebec.ca/sante](http://www.quebec.ca/sante).

## La vaccination se déplace

La vaccination mobile contre la COVID-19 et l'influenza reprendra sa route dès novembre prochain. Pour la population qui ne demeure pas à proximité d'un point de service local, il s'agit de l'occasion idéale pour se faire vacciner. Il est possible d'obtenir le vaccin contre la COVID-19 en même temps que celui contre l'influenza. La programmation est affichée sur le site Internet et la page Facebook du CISSS.

Pour lire davantage d'articles, vous pouvez désormais nous suivre sur Twitter: [twitter.com/JournalLaRevue](https://twitter.com/JournalLaRevue) et sur LinkedIn: [bit.ly/linkedinlarevue](https://bit.ly/linkedinlarevue)!

DEVENEZ

CRÉATEURS  
D'**IMPACT**

Un monde créatif  
et passionnant  
s'ouvre à vous!

Imprimerie • Enseigne • Emballage

Formations et  
offres d'emploi

Fiers collaborateurs :



[createursdimpact.com](http://createursdimpact.com)

# La MRC de Montcalm mise sur la réussite éducative

**Lab innovant Montcalm** - La MRC de Montcalm et ses partenaires se sont donné un nouveau défi: *Faire ensemble autrement*. C'est donc après plus d'un an de réflexion et de travail de collaboration entre le Centre de transfert pour la réussite éducative du Québec (CTREQ), la MRC et une dizaine de partenaires que le projet Lab innovant Montcalm peut officiellement débuter.

Antoine Pelletier | apelletier@medialo.ca

Ce laboratoire est une démarche d'innovation ouverte où l'ensemble de la population (citoyens et organisations inclus) interpellé par la question de la réussite éducative est appelé à participer.

Le premier rendez-vous est prévu le 15 novembre et permettra de susciter des initiatives innovantes et porteuses.

## Susciter de projets audacieux

Grâce à l'accompagnement du CTREQ et de plusieurs contributeurs experts issus de la pratique et de la recherche, les meilleures idées et innovations vivront une «résidence d'innovation» au Lab. Ce dernier permettra aux initiatives les mieux ficelées de recevoir du soutien financier sous forme de «bourse d'innovation» de la MRC afin de mieux se déployer et de maximiser leurs impacts.

Patrick Massé, préfet de la MRC de Montcalm, a déclaré: «À la suite de notre entente avec le gouvernement du Québec, c'est avec plaisir que nous lançons un appel à la participation. Nous sommes fébriles de voir les propositions du milieu et pouvoir appuyer financièrement les projets innovants de notre territoire. Envisager de nouvelles façons de faire qui permettront de susciter des initiatives et des projets audacieux visant à favoriser la réussite éducative; telle est la mission du Lab. À travers cette démarche d'innovation, nous encourageons les or-



C'est le 16 octobre dernier, à Sainte-Julienne, qu'a eu lieu le lancement officiel du tout nouveau Lab innovant Montcalm.

Crédit photo : Plume Libre Montcalm

ganisations de la MRC à utiliser leur audace, imagination et sens de l'innovation pour réfléchir à des stratégies ou façons de faire qui permettront aux jeunes et aux moins jeunes de continuer à se développer et donner la chance à chacun d'apprendre.»

«Je suis heureuse de constater qu'une nouvelle étape est franchie pour le projet Signature innovation de la MRC de Montcalm. Grâce à la participation financière de notre gouvernement, plusieurs initiatives stimulantes pourront voir le jour dans la région. Elles contribueront assurément à favoriser la réussite éducative de la population», a ajouté Andrée Laforest, ministre des Affaires municipales.

## Investissements

La participation financière du ministère des Affaires municipales et de l'Habitation dans le cadre du Fonds régions et ruralité et de la MRC permettra d'investir 1,7 million de dollars, dont 1,5 million \$ directement dans des projets découlant du Lab innovant Montcalm.

Tous les détails sont affichés sur la page du Lab du site web de la MRC de Montcalm.

Pour lire davantage d'articles, vous pouvez désormais nous suivre sur Twitter: [twitter.com/JournalLaRevue](https://twitter.com/JournalLaRevue) et sur LinkedIn: [bit.ly/linkedinlarevue](https://bit.ly/linkedinlarevue)!

**ALBI**  
**ÉQUITÉ**  
.COM

**1-855-474-7502**  
ou sur le web  
**ALBIEQUITE.COM**

**Vous voulez connaître  
la valeur et l'équité  
de votre véhicule?**

**Quand vendre votre véhicule?**

**C'est simple et gratuit!**

**ON VOUS ATTEND!**

**ALBI**  
**OCCASION**  
.COM

**450-474-2022**  
**OUVERTS LE SAMEDI**

**MX-5 GT CUIR NAV. 2023**



- JANTES DE 17"
- CLIMATISEUR
- CONTRÔLES AU VOLANT
- SYSTÈME MAINS LIBRES
- SIÈGES CHAUFFANTS

**39995\$\***

Inv.: M231432A | 2627 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

Cliniques de  
**Denturologie**  
**Lapierre**



*Artiste de votre  
sourire  
depuis 1984*

De génération en génération!

Mélanie Côté, d.d.  
Denturologiste

Sarah Lapierre, d.d.  
Denturologiste



Ordre des  
DENTUROLOGISTES  
du QUÉBEC

**NOS  
SERVICES**

- » GRATUIT examen - évaluation
- » Prothèses complètes et partielles
- » Partiels et titanium
- » Prothèses sur implants
- » Protecteurs buccaux
- » Rebasage
- » Regarnissage



**RÉPARATION SUR PLACE  
EN 30 MINUTES**

**lapierredenturo.com**

**450 471-7658**

**4530, rue d'Angora,  
Terrebonne**

» **INFORMEZ-VOUS DE NOTRE  
GARANTIE DE SERVICE PROLONGÉE**  
Financement sans intérêt disponible





1-207079

# AIDE HOMME célèbre ses 20 ans

Le Centre de ressources pour hommes du sud de Lanaudière soulignera son 20<sup>e</sup> anniversaire le 24 novembre prochain. L'organisme invite donc la population à célébrer l'événement qui comprend une conférence de Jean-Marie Lapointe.

Organisme à but non lucratif couvrant la MRC Les Moulins et la MRC L'Assomption, Aide Homme est préoccupé par la santé et le bien-être des hommes et veut répondre à leurs besoins dans une perspective communautaire et humaniste.

## Historique de l'organisme

Après un début plus difficile (c'est-à-dire sans aucune subvention) en 2003, et malgré l'arrivée des premières lettres patentes en juin 2004, le groupe HOM a dû mettre une pause à ses activités faute de financement et de ressources humaines.

Ce n'est qu'à partir de 2011, au moment de recevoir les premières subventions gouvernementales provenant du ministère de la Santé et des services sociaux que le groupe HOM prenait un nouveau virage pour devenir, en 2013, le Centre de ressources pour hommes du sud de Lanaudière.

Depuis, des centaines d'hommes ont bénéficié des services de l'organisme. Que ce soit dans sa solitude, sa détresse, sa peur et même sa joie, l'homme trouvera toujours réponse à ses besoins à Aide Homme.

## Hommages et nouveau logo

Le public est invité à venir célébrer les 20 ans de l'organisme le vendredi 24 novembre 2023 de 18h à 22h, au local 118 du Pavillon du Grand Coteau, situé au 2510 boulevard de Mascouche, à Mascouche.



Le Centre de ressources pour hommes du sud de Lanaudière célébrera ses 20 ans d'existence lors d'une soirée toute spéciale le vendredi 24 novembre prochain.

Crédit photo : Courtoisie

La soirée permettra de rendre hommage aux fondateurs, bénévoles et employés qui ont laissé leur marque dans l'évolution de l'organisme et qui en ont assuré la pérennité. Ce sera aussi l'occasion de dévoiler le nouveau logo officiel du Centre de ressources pour hommes du sud de Lanaudière.

## Conférence de Jean-Marie Lapointe

De plus, le comédien et grand humaniste Jean-Marie Lapointe viendra présenter sa conférence Le bonheur de bien-être. M. Lapointe y présente le don de soi comme un tremplin l'ayant amené à découvrir son plein potentiel et à devenir une meilleure version de lui-même. À travers ses anecdotes, il partage des leçons de vie enseignées par petits et grands qui ont croisé sa route. Des moments et des rencontres qui l'ont transformé.

Le choix de cet artiste ne se veut pas simplement une façon de toucher le cœur des hommes, mais également celui

des femmes, enfants, familles et, sans contredit, les plus fragilisés.

## Moyens pour réserver votre place

L'achat de billets ou d'une table se fait en ligne via le site EventBrite sous le nom d'événement suivant : Aide Homme – 20<sup>e</sup> anniversaire!. Il est possible de communiquer avec David Phaneuf, directeur du Centre de ressources pour hommes du sud de Lanaudière, au 450 949-0369 ou au aidehomme@gmail.com pour toute demande d'informations ou questions liées à l'événement. Il est également possible de consulter le site web aidehomme.com ou la page Facebook de l'organisme pour être mis au courant des dernières nouvelles en lien avec l'événement.

Pour lire davantage d'articles, vous pouvez désormais nous suivre sur Twitter: [twitter.com/JournalLaRevue](https://twitter.com/JournalLaRevue) et sur LinkedIn: [bit.ly/linkedinlarevue](https://bit.ly/linkedinlarevue)! (AP)



**Thierry Martigny, d.d.**  
**DENTUROLOGISTE**  
· Depuis 1987 ·

**SOINS  
À DOMICILE  
ET URGENCE**



PROTÈSES SUR IMPLANTS • SOINS COMPLETS DE DENTUROLOGIE



**514 726-7731**

524, avenue Crépeau (Mascouche) | [t.martigny@gmail.com](mailto:t.martigny@gmail.com)

**ALBI**  
OCCASION  
.COM

**450-474-2022**  
**OUVERTS LE SAMEDI**

**CX-50 GT TURBO CUIR TOIT PANO. NAV. 4RM 2023**



- DÉTECTEURS ANGLES MORTS
- HAYON ÉLECTRIQUE
- JANTES DE 20"
- SIÈGES MÉMOIRES
- SIÈGES CHAUFFANTS ET VENTILÉS

**45995\$\***

Inv.: KL1868 | 19806 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**ALBI**  
OCCASION  
.COM

**450-474-2022**  
**OUVERTS LE SAMEDI**

**PRIUS C HATCHBACK HYBRIDE 2016**



- AUTOMATIQUE
- CLIMATISEUR
- GROUPE ÉLECTRIQUE
- JANTES DE 15"
- SYSTÈME MAINS LIBRES

**23995\$\***

Inv.: D24009A | 39108 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

# Nouveauté pour l'Halloween à Saint-Roch-de-l'Achigan

Après avoir organisé un concours de citrouilles décorées lors des dernières années, la Municipalité change de formule pour son édition 2023.

Antoine Pelletier | apelletier@medialo.ca

« Le concours de citrouilles commençait à perdre de l'élan, c'est pourquoi le comité des loisirs et organismes a plutôt décidé de tenir un concours de décoration de maisons cette année », a indiqué Sarah Aubin Primeau, coordonnatrice aux communications et aux relations publiques de Saint-Roch-de-l'Achigan.

Ainsi, l'objectif est de faire de la Municipalité le plus beau village d'Halloween de la région en invitant le plus de familles possibles à participer au concours. Pour s'inscrire, les Achiganois et Achiganoises n'ont qu'à envoyer une photo de leur résidence décorée à l'adresse courriel [loisir@sra.quebec](mailto:loisir@sra.quebec) avant le 31 octobre, en indiquant leur nom, adresse, courriel et numéro de téléphone.

Les gagnants seront déterminés par le hasard et se verront remettre des cartes cadeaux de 100\$ chez Location 2M et Circuit Téléguidé St-Roch. Ils seront contactés le 2 novembre prochain.

## Autres activités

Plusieurs autres événements sont aussi prévus au cours des prochains jours afin de célébrer l'Halloween, dont



Un concours de décoration de maisons est organisé à Saint-Roch-de-l'Achigan pour l'Halloween.

Crédit photo : Courtoisie

« Citrouilles & Fripouilles » le 31 octobre, à compter de 17 h 30, devant la mairie. Le Cercle de fermières y sera présent pour offrir un potage et des cupcakes à la citrouille.

La Maison des jeunes D.O. Ados tiendra une soirée destinée aux jeunes âgés de 10 à 17 ans le vendredi 27 octobre, sous la thématique « Halloween Party ». La fête aura lieu dans le sous-sol de l'église.

Pour lire davantage d'articles, vous pouvez désormais nous suivre sur Twitter: [twitter.com/JournalLaRevue](https://twitter.com/JournalLaRevue) et sur LinkedIn: [bit.ly/linkedinlarevue](https://bit.ly/linkedinlarevue)!



Une foule d'activités est prévue pour l'Halloween, dont « Citrouilles & Fripouilles ».

Crédit photo : Courtoisie

# FERMETURE DE FIN DE BAIL

# RONA

MARCHAND PROPRIÉTAIRE  
CENTRE DE RÉNOVATION  
TERREBONNE

# RONA

1505, CHEMIN GASCON  
TERREBONNE

# LIQUIDATION

Du 25 octobre au 22 décembre 2023

DE **20%**

À

**75%**

# DE RABAIS SUR TOUT

En magasin seulement. Toutes les ventes sont finales, aucun retour.

**ON S'EN DONNE  
À CŒUR JOIE**  
SAISON 23-24

sodect

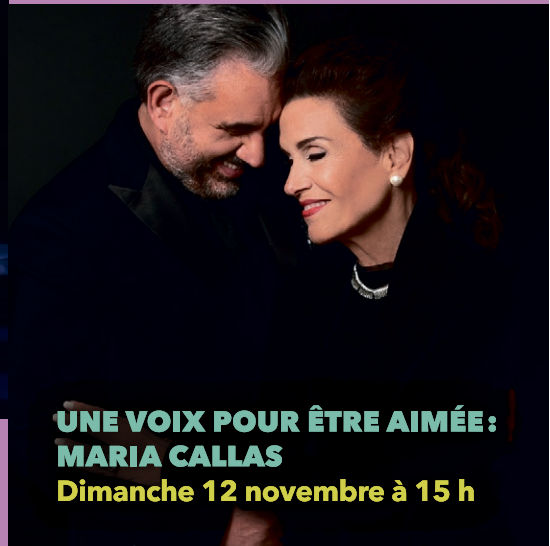
**T** Théâtre du  
Vieux-Terrebonne



**DOMINIQUE FILS-AIMÉ**  
Jeudi 2 novembre à 20 h



**LES DIX COMMANDEMENTS  
DE DOROTHY DIX**  
Mardi 7 novembre à 19 h 30



**UNE VOIX POUR ÊTRE AIMÉE:  
MARIA CALLAS**  
Dimanche 12 novembre à 15 h

**LES INCONTURNABLES  
DE L'AUTOMNE**



**MAUDE LANDRY**  
Mercredi 15 novembre à 20 h  
**DERNIÈRE CHANCE!**



**THE FRANKLIN ELECTRIC**  
Jeudi 23 novembre à 20 h



**ROBOT INFIDÈLE**  
Dimanche 26 novembre à 16 h  
**CIRQUE POUR TOUTE LA FAMILLE!**

**450 492-4777 • theatreduvieuxterrebonne.com**

16 | Le mercredi 25 octobre 2023 | www.larevue.qc.ca



>1234501

# Le Studio de danse 360 de Mascouche brille à Révolution

Lors de la grande émission de danse *Révolution*, plusieurs danseurs du Studio de danse 360 de Mascouche se sont démarqués.

Kim Desormeaux | kdesormeaux@medialo.ca

En effet, lors de l'émission, il a été possible de voir le groupe de danse 6 'N Motion présenter un numéro dont la chorégraphie a été créée par Véronique D'Abat.

«Ces filles, je les ai vu grandir, raconte Isabelle Bélanger, l'une des gestionnaires du studio de danse. C'est une belle fierté de les avoir vu performer ainsi sur scène. Avec la cho-



Sébastien Leroux, professeur au studio.

Crédit photo : Courtoisie



La troupe 6 'N Motion.

Crédit photo : Courtoisie

régraphie de Véronique, les danseuses ont été mises en valeur et elles ont brillé».

### Sébastien Leroux poursuit la compétition

Le danseur et coach du studio de danse 360 poursuit son ascension vers la finale dans la grande compétition. Dans les prochaines semaines, les amateurs de danse auront la chance de le voir s'épanouir dans leur écran chaque dimanche soir.

«Je ne cacherai pas que de le voir performer ainsi nous rend très fières. Il est une figure inspirante pour les danseurs du studio», poursuit-elle.

### Une compétition à Disney

En mars 2024, certaines troupes du studio s'envoleront vers la Floride pour participer à la Contest of Champions. «Ce sont 157 danseurs et plus de 200 accompagnateurs qui feront partie de ce magnifique voyage», ajoute Isabelle Bélanger.

Afin de soutenir le studio de danse, des campagnes de financement sont organisées depuis le mois de septembre. Un souper spaghetti est d'ailleurs prévu dans les prochaines semaines. Si vous désirez participer aux activités de financement, veuillez contacter directement le studio au 514 984-0666.

# Le circuit théâtral se poursuit dans le Vieux-Terrebonne

**Les morts nous ont contés - Durant toutes les fins de semaine du mois d'octobre, la population terrebonnoise âgée de 13 ans et plus a été conviée à participer au classique circuit théâtral du Vieux-Terrebonne.**

Kim Desormeaux | kdesormeaux@medialo.ca

L'incontournable circuit théâtral *Les morts nous ont conté*, relatant des moments inquiétants de Terrebonne, revient cette année avec un thème tout aussi lugubre que d'habitude: le sacrifice

### Résumé de l'histoire

Quatre amis qui devaient se rendre au restaurant pour une soirée arrosée se retrouvent piégés dans un lieu où les mythes et les cauchemars deviennent réalité.

### Quatre nouveaux comédiens

«Nous avons la chance d'être nouveaux tous les quatre. Nous nous entendons super bien, notre complicité est palpable. Depuis la fin de l'été que nous travaillons sur ce projet. Nous sommes vraiment heureux de pouvoir partager cette expérience avec le public», raconte Philippe Lemieux, l'un des comédiens du circuit théâtral.

### Réservation

Pour participer à ce circuit qui débute devant le Théâtre du Vieux-Terrebonne et se promène à l'intérieur et à l'extérieur, il suffit de se rendre à l'adresse <https://sodect.com/les-morts-nous-ont-conté/>. Tous les vendredis et les samedis du mois d'octobre deux départs sont possibles, soit 19h et 21 h. Le coût d'entrée est de 25\$ par personne. Il est obligatoire d'acheter votre billet avant de vous rendre à l'événement.



Les morts nous ont conté poursuivent leurs représentations.

Crédit photo : Courtoisie

**ALBI OCCASION .COM** | **450-474-2022**  
**OUVERTS LE SAMEDI**

**SOUL EX 2020**



- CLIMATISEUR
- DÉTECTEURS ANGLES MORTS
- GROUPE ÉLECTRIQUE
- JANTES DE 16"
- SIÈGES ET VOLANT CHAUFFANTS

**24995\$\***

Inv.: GU23420 | 43926 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**ALBI LOCATION** | **1-855-474-1111**  
**ON VOUS ATTEND!**

JOURS • SEMAINES • MOIS  
AUTOS • VUS • DÉCAPOTABLES  
CAMIONNETTES «PICK-UPS»

**POUR UNE LOCATION DE VÉHICULES À COURT ET MOYEN TERME**

En attente d'une pièce pour votre véhicule?  
En attente de votre nouvelle voiture?  
Vous attendez le retour d'un véhicule accidenté?

**INFORMEZ-VOUS!**

**ALBI OCCASION .COM** | **450-474-2022**  
**OUVERTS LE SAMEDI**

**NIRO EX PREMIUM PLUG-IN HYBRID 2020**



- DÉTECTEURS ANGLES MORTS
- JANTES DE 16"
- PHARES ANTIBROUILLARDS
- SIÈGES ÉLECTRIQUES
- SIÈGES ET VOLANT CHAUFFANTS

**32995\$\***

Inv.: K231324A | 39416 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

# Soutien financier pour quatre bibliothèques publiques autonomes

**MRC de Montcalm - Une aide financière de 382 700 \$ a été accordée aux bibliothèques publiques autonomes des municipalités de Saint-Jacques, de Saint-Calixte, de Sainte-Julienne et de Saint-Lin-Laurentides.**

Antoine Pelletier | apelletier@medialo.ca

« Je suis fier de ces investissements importants, il est nécessaire d'investir dans les bibliothèques de notre région. Elles sont des lieux d'apprentissage et de culture qui aident les gens à apprendre et à se développer. Les bibliothèques offrent des ressources gratuites pour tous, peu importe leurs revenus, et favorisent la rencontre et l'échange entre les gens, ce qui renforce notre communauté », s'est exprimé Louis-Charles Thouin, député de Rousseau.

## Importance des bibliothèques publiques autonomes

En fournissant leurs services aux municipalités de 5000 habitants et plus, elles permettent un accès beaucoup plus facile à la culture, au savoir et à l'information pour une foule de citoyens et de citoyennes. Elles sont aussi dans l'obligation de s'approvisionner dans des librairies agréées, ce qui solidifie aussi du même coup toute l'industrie du livre.

Grâce à ce soutien financier annoncé par Mathieu Lacombe, ministre de la Culture et des Communications,



Un soutien financier de 382 700 \$ a été octroyé pour le développement des collections de quatre bibliothèques publiques autonomes dans la MRC de Montcalm.

Crédit photo : Archives

les bibliothèques de Saint-Jacques, de Saint-Calixte, de Sainte-Julienne et de Saint-Lin-Laurentides pourront diversifier davantage leurs collections documentaires.

## À travers Lanaudière

Au total, les subventions octroyées dans tout Lanaudière s'élèvent à 3 304 900 \$ pour 17 bibliothèques. Caroline Proulx, ministre responsable de la région de Lanaudière, a d'ailleurs indiqué : « L'aide financière que notre gouvernement octroie aux bibliothèques publiques autonomes

démontre l'importance qu'il accorde à la lecture et au savoir pour les jeunes et les moins jeunes. Les livres contribuent à l'éducation et enrichissent la culture d'un peuple. Je me réjouis que plusieurs bibliothèques de la région de Lanaudière bénéficient des montants importants afin d'agrandir et de diversifier leur offre de lecture. »

Pour lire davantage d'articles, vous pouvez désormais nous suivre sur Twitter: [twitter.com/JournalLaRevue](https://twitter.com/JournalLaRevue) et sur LinkedIn: [bit.ly/linkedinlarevue](https://bit.ly/linkedinlarevue)!

## cinemasguzzo.com MÉGA-PLEX TERREBONNE 14 IMAX 8\$ Avant 18 h et toute la journée du mardi



CINQ NUITS CHEZ FREDDY

Mike Schmidt décide d'accepter un travail facile en tant que gardien de sécurité de nuit chez Freddy Fazbear's Pizza. Il se prépare pour cinq nuits tranquilles près de son bureau, mais les caméras de surveillance détectent quelque chose d'inattendu.

Réalisé par : Emma Tammi et mettant en vedette Josh Hutcherson, Matthew Lillard, Elizabeth Lail, Mary Stuart Masterson, Jess Weiss, Kat Conner Sterling

DU 25 AU 26 OCTOBRE 2023	C	MER-JEU
CINQ NUITS CHEZ FREDDY	13+	PRÉSENTATION SPÉCIALE JEUDI 19:00-21:20
DÉCADENCE X	16+	19:00-21:25
LA NOTE AMÉRICAINNE	13+	19:00
LA NOTE AMÉRICAINNE: L'EXPÉRIENCE IMAX	13+	20:00
LA PAT' PATROUILLE: LA SUPER PATROUILLE - LE FILM	G	19:00
LA RELIGIEUSE 2	13+	19:00-21:20
LE CRÉATEUR: L'EXPÉRIENCE IMAX	G	19:00-21:45
LES JOURS HEUREUX	N/D	19:05-21:30
LES SACRIFIÉS 4	13+	21:00
L'EXORCISTE: LE CROYANT	13+	19:05-21:25
MYSTÈRE À VENISE	G	MER 19:15-21:25
TAYLOR SWIFT   THE ERAS TOUR	G	JEUDI 19:30
TESTAMENT	G	19:00-21:25
VAMPIRE HUMANISTE CHERCHE SUICIDAIRE CONSENTANT	13+	19:20-21:20

**Veillez noter que l'horaire complet n'était pas disponible au moment de mettre sous presse. Pour plus d'information, visitez le [cinemasguzzo.com](https://cinemasguzzo.com).**



**Robert Gareau ASTROLOGUE** robertgareuaastrologue@gmail.com | 514 523-5619

Cette semaine, la Lune transite les signes suivants ; Poissons, Bélier et Taureau. On arrive à l'Halloween où la nuit et ses mystères s'invitent. Le soleil descend sur l'horizon et l'obscurité gagne du terrain. On n'a plus le choix d'affronter nos démons pour dealer avec.



**BÉLIER**  
21 mars  
au 20 avril

Vous commencez à voir pourquoi ça bloque quelque part. Ou que le courant ne passe plus avec quelqu'un. Bien sûr, vous avez votre part de responsabilité dans cet état et en le conscientisant, vous reprenez le contrôle pour vous en sortir. Un ennemi sera démasqué.



**BALANCE**  
24 septembre  
au 23 octobre

Vous avez l'impression de toujours avoir à faire du ménage, à la manière de Sisyphus. Tout en vous privant, pour ne pas trop prendre de poids. Donc, ce n'est pas drôle. Mais pourtant, vous franchirez une étape décisive bientôt. En remettant de vieux jeans d'il y a un bout.



**TAUREAU**  
21 avril  
au 20 mai

Vous serez plus près de vos amis. En sortant ou en travaillant sur des projets. Ce seront de bons moments. Vous pourriez aussi vous en faire un nouveau en débutant dans une activité. Vous réaliserez aussi que vous avez un destin fort en amour. Il dure depuis très longtemps.



**SCORPION**  
24 octobre  
au 22 novembre

Le party va pogner partout, vous tomberez sur des fêtes improvisées juste au bon moment. Car il est temps que vous relaxiez un peu, que vous oubliiez vos soucis habituels. Vous devriez aussi faire une rencontre heureuse. Et même dame Fortune ne vous oubliera pas.



**GÉMEAUX**  
21 mai  
au 21 juin

De nouvelles responsabilités s'en viennent pour vous, vous devrez les assumer. Même si vous êtes à la retraite ou cousu d'or, comme les Rothschild. Parce que vous seul pouvez assumer ces charges. Et tout le monde le sait. Vous aurez du succès, vous progresserez encore.



**SAGITTAIRE**  
23 novembre  
au 21 décembre

Faites du feu chez vous, l'hiver approche. Allumez des chandelles, des lampions, votre fête s'en vient. Le feu est votre élément, vous devez en avoir pour réchauffer votre logis. Ça va vous revigorer. Et faire renaître l'amour dans votre cœur. Vous serez bien chez vous.



**CANCER**  
22 juin  
au 22 juillet

Vous le savez maintenant, vous devez sortir des sentiers battus pour vivre votre vie. Votre vie à vous. Votre cœur vous guide vers des lieux incertains, mais ce n'est qu'à ce prix que vous vous épanouirez. Vous essaieriez vraiment du nouveau. Ou vous partirez très vite en voyage.



**CAPRICORNE**  
22 décembre  
au 20 janvier

Vous apprendrez bien des choses. En suivant un cours, pour le plaisir. Ou un apprentissage, ce sera plus sérieux. Vous verrez aussi une histoire délicate dans le voisinage. Chut... Et si la route vous prend tant de temps, est-ce pour échapper au travail ? Ou à la famille ?



**LION**  
23 juillet  
au 23 août

La prédiction d'un enchanteur étoilé ou d'une magicienne accomplie va se réaliser bientôt. Mieux que prévu d'ailleurs. Ça vous reconciliera avec la vie, l'Univers, même s'il y a des surprises cachées. Soyez plus sobre dans vos dépenses. Et possibilité de transaction avantageuse.



**VERSEAU**  
21 janvier  
au 18 février

Une histoire d'argent devrait aboutir. Et probablement à votre avantage. Bien que vous saurez qu'il n'y a pas que le fric qui a de la valeur. Une bonne santé vaut de l'or. Une nuit paisible à dormir aussi. Vous trouverez un trésor personnel, n'en parlez pas. Gardez ça secret.



**VERGE**  
23 août au  
23 septembre

Les gens qui orbitent autour de vous ne sont pas là pour rien. Vos gravités respectives vous retiennent tous ensemble, jusqu'à ce que vous compreniez des vérités. Rendu là, vous irez plus loin, vers d'autres lieux. Quelqu'un vient vers vous en souriant. Et en espérant.



**POISSONS**  
19 février  
au 20 mars

Vous avez assez rêvé, il est maintenant temps de passer à l'action. Ne parlez plus, bougez plutôt. Vous avez des choses à faire. Des projets à réaliser. Et des rêves à accomplir. Et vous ne pouvez compter que sur vous pour y arriver. Votre intuition vous guidera.



**ÉVALUATION GRATUITE**

**ANDREW MACKAY**  
Courtier immobilier  
514 830-9448

**THABATHA CORDEIRO**  
Courtier immobilier  
514 817-6134

**ON VEND PLUS**  
d'immobilier  
**PARCE QU'ON EN DONNE PLUS**  
450 471-5503



>1199004

## Pause café

Les solutions des jeux se retrouvent dans les pages des petites annonces

### MOTS CROISÉS

#### HORIZONTALEMENT

1. Cuisine médiocre.
11. Battre.
12. Fait comme une vache.
14. Ville de la Mésopotamie.
15. Grosse mouche.
17. État américain.
19. Débute en juin.
20. Genre musical.
21. Planchette.
23. Habitants.
24. Mesure chinoise.
26. Raturée.
28. Enfoncé dans la boue.
30. Méprisable.
33. Décampe.
34. Affecte la dent.
36. Embouchure d'un fleuve.
38. Apéritif non sucré.
40. Traînés.
41. Arrivées à terme.
43. Insignes liturgiques.
45. Aversion.
46. Goût.
47. Divulguée.

#### VERTICALEMENT

1. Rabat-joie.
2. En plein été.
3. Appliqué sur une cloison.
4. Béryllium.
5. A cours en Scandinavie.
6. Singer.
7. Fait tort à.
8. Sert à boucher.
9. Perdu.
10. Automobiles tout terrain.
13. Grande plaine herbeuse.
16. Rendu plus étroit.
18. Courants.
22. Javelle.
23. Bel oiseau qui chante mal.
25. Pas banal.
27. Entamé.
29. Litre de vin.
31. Charmé.
32. Résidence du président français.
35. Parcelle de terrain.
37. Résine malodorante.
39. Sert à guider le cheval.
42. Dynastie chinoise.
44. Pronom personnel.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
11					12				13
14				15	16				
17			18		19			20	
		21		22			23		
24	25		26			27			
28		29				30		31	32
33				34	35				
36				37				38	39
40					41		42		
43					44		45		
46					47				

### SUDOKU

	9	4	2		7	3		
	5			3	9	4		6
6			3			5	1	9
2		9			5		4	3
	4	5			1		6	8
			7		6		5	
		1	8	4		9	2	
4	7							

#### Les règles du jeu

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases. Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : vous ne devez jamais répéter les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.

>1225429

Mode de paiement simple, facile et convivial. Ces chèques-cadeaux sont cumulables et sans restrictions!

PAYEZ  
**200\$**  
VALEUR de 312\$  
**36%**  
de rabais sur  
les certificats-cadeaux  
Zedem - La Zone Musicale  
Terrebonne



PAYEZ  
**35\$**  
VALEUR de 50\$  
**30%**  
de rabais sur  
les certificats-cadeaux  
Houston Avenue Bar & Grill  
Lachenaie



PAYEZ  
**25\$**  
VALEUR de 50\$  
**50%**  
de rabais sur  
les certificats-cadeaux  
45 DEGRÉS NORD



PAYEZ  
**21\$**  
VALEUR de 30\$  
**30%**  
de rabais sur  
les certificats-cadeaux  
Pitou Minou et Compagnons  
Mascouche



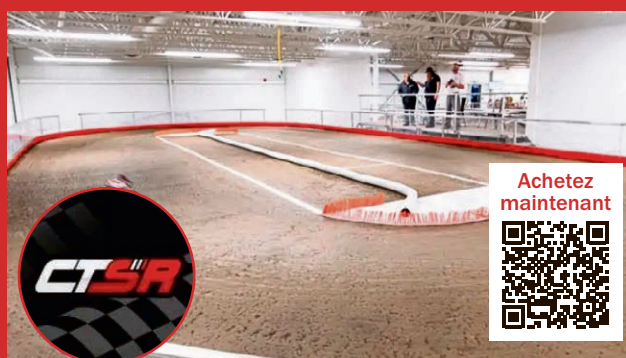
PAYEZ  
**600\$**  
VALEUR de 1000\$  
**40%**  
de rabais sur  
les certificats-cadeaux  
Spa Santé Le Nénuphar



PAYEZ  
**11845\$**  
VALEUR de 236,90\$  
**50%**  
de rabais sur  
les certificats-cadeaux  
45 DEGRÉS NORD  
Hébergement Night-Box



PAYEZ  
**18\$**  
VALEUR de 30\$  
**40%**  
de rabais sur  
les certificats-cadeaux  
Circuit Téléguidé St-Roch



PAYEZ  
**1750\$**  
VALEUR de 25\$  
**30%**  
de rabais sur  
les certificats-cadeaux  
Jean Coutu  
Saint-Lin-Laurentides



PAYEZ  
**1750\$**  
VALEUR de 25\$  
**30%**  
de rabais sur  
les certificats-cadeaux  
Portugalix



PAYEZ  
**35\$**  
VALEUR de 50\$  
**30%**  
de rabais sur  
les certificats-cadeaux  
C'est Louche  
Mascouche



# Une brillante victoire pour les Triades

**RSEQ - En octobre, mois de la sensibilisation au cancer du sein, les Triades ont présenté le « Match en ROSE ». Pour l'occasion, joueurs, entraîneurs et partisans étaient invités à porter du rose et à donner généreusement à la Fondation Cancer du sein du Québec. Ce sont les Électriks de Shawinigan qui étaient les adversaires des Triades pour ce match. Devant ses partisans le 14 octobre, les Triades ont gagné ce duel, 23 à 13.**

## Les Cobras s'offrent Brousseau

Le meilleur pointeur des Prédateurs de Joliette, Pierrick Brousseau, passe aux Cobras dans une transaction visant à aider l'équipe terrebonnoise à monter au classement de la Ligue de hockey midget AAA du Québec.

Alexandre Gauthier | alexgauthier@medialo.ca

En effet, l'ailier droit âgé de 19 ans a amassé 10 points dont six buts en neuf parties cette saison, après avoir cumulé 41 points en 48 matchs l'an dernier. En retour, Joliette obtient le centre de 17 ans Alexis Cuttaia, le défenseur physique de 19 ans Nicolas Gonthier-Gravel et l'espoir Isaac Juneau, qui évolue dans la Ligue de développement du hockey M18 AAA du Québec. Les Cobras envoient aussi leur choix de 4<sup>e</sup> ronde en 2024 aux Prédateurs contre un choix conditionnel de 6<sup>e</sup> ronde en 2025.

Les partisans ont eu droit à un début de match défensif. Ce sont les Triades qui ont inscrit les premiers points au tableau avec un botté de placement de Félix Duquette (#21). Avec moins de dix secondes à faire à la demie, Vincent Therrien (#1) a attrapé une passe de Benjamin Rocheleau (#15) dans la zone des buts pour inscrire le premier touché du match.

### Remontée des Électriks

Au troisième quart, Therrien a capté une autre passe de Rocheleau, qui a complété son deuxième touché du match. Duquette a ensuite réussi un second botté de placement.

Le pointage était de 20 à 0 avec six minutes encore à écouler au troisième quart. Les Électriks ont trouvé finalement le chemin vers la zone des buts en inscrivant un premier touché avant la fin du quart.

C'est durant le dernier quart que Duquette a réussi son troisième botté de placement et que Shawinigan a inscrit son dernier touché sur un retour de botté de dégagement.

### Analyse du match

Mentionnons la performance de l'unité défensive des Triades qui n'a pas donné de chance aux Électriks : quatre interceptions, un sac du quart, sept passes rabattues et un « fumble » (ballon échappée) récupéré, en plus de plusieurs plaquages pour contrer leur porteur de ballon. À l'offensive, Djibryl Aliamane (#3) a connu un bon match avec deux passes attrapées pour 60 verges et le porteur de ballon Olivier Brouillette (#22) a donné plus de 80 verges à son équipe.

À noter que les Triades remettront 620 \$ à la Fondation Cancer du sein du Québec grâce aux dons effectués par les joueurs, entraîneurs et partisans lors de cette occasion spéciale ainsi que par leur participation au moitié-moitié de l'équipe. (Source Triades)



Une belle victoire des Triades.

Crédit photo : Gracieuseté Sylvie Bruneau

# GRANDE VENTE D'INVENTAIRE du manufacturier

# Jaymar

**SAMEDI & DIMANCHE**  
**4-5 novembre 2023**  
**8:30AM À 4:30PM**

75, rue Jaymar Terrebonne  
450.471.7172

JAYMAR.CO



Jaymar vous ouvre ses portes pour **SA GRANDE VENTE D'INVENTAIRE** de sa salle de montre de Terrebonne. Nous devons faire de la place pour nos nouveautés et nous refaire une beauté!

Obtenez **jusqu'à 60% de rabais sur le PDSF** sur une large sélection de fauteuils, sofas, modulaires, cinéma-maison et lit rembourrés. Tous conçus et fabriqués dans notre usine de Terrebonne.

Prototypes, démonstrateurs, fin de collection, etc. Plusieurs items de décorations tels que cadres, tables à café, consoles et luminaires.

### TRANSPORT ET LIVRAISON

- Possibilité de livraison(\$). Votre mobilier devra alors être payé sur place et nous réserverons pour vous une date de livraison dans la semaine suivant la vente.
- Pour le transport la journée même, il est recommandé d'avoir son propre camion, nous n'offrons pas de service de livraison la journée même. Assurez-vous d'apporter votre matériel de protection et sangles selon vos besoins.



### MODES DE PAIEMENT

Visa, MasterCard, Interac pas d'argent comptant.





Logan Costenaro a réussi trois buts dimanche.



Jaheem Lagacé-Aurélien a marqué deux buts vendredi.

## Les Cobras traversent l'Everest

En signant un doublé face à l'Everest de la Côte-du-Sud, au cours de la dernière fin de semaine, les Cobras de Terrebonne ont démontré du caractère et lancé le signal qu'ils comptent bien conserver leur titre de champion de la LHJMAAAQ.

Alexandre Gauthier | alexgauthier@medialo.ca

La troupe dirigée par Robert Dubuc a vaincu l'Everest 5-4 en prolongation le 20 octobre à domicile, puis 4-3 le 22 octobre à Montmagny. Le club adverse n'avait pourtant subi qu'une seule défaite en temps régulier cette saison.

La remontée de 3 buts orchestrée par les Cobras pour créer l'égalité a soulevé la foule de 692 spectateurs à la Cité du sport de Terrebonne, lors de ce 1<sup>er</sup> duel aller-retour. Genaro Fronduto a ensuite dénoué l'impasse en surtemps. Les Cobras ont poursuivi leur élan deux jours plus tard en inscrivant 4 buts en 1<sup>ère</sup> période sur la glace de l'Everest pour ébranler leurs rivaux et ont réussi à protéger leur avance. Logan Costenaro a réussi un tour du chapeau dans cette victoire.

Le prochain match des Cobras se déroulera le vendredi 27 octobre à 19h30 à la Cité du sport face au Collège français de Longueuil.



Dénéigement

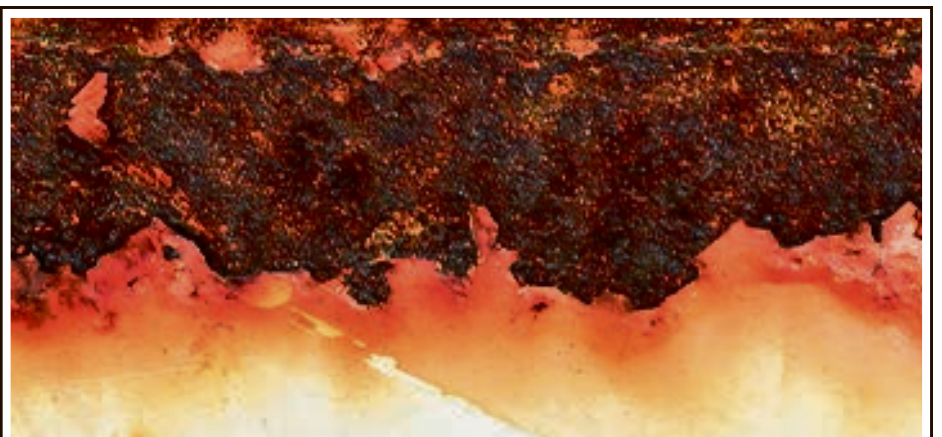
**ALEXANDRE PROULX Inc.**

**Estimation gratuite**

**514 992-2364**

**Félicitations!**  
à nos 3 gagnants du tirage

Madame Melançon Rue Joseph-Guay  
André-Jean Grenier Rue Bromont  
Gilles Charron Rue Griffon



## N'ATTENDEZ PAS QU'IL SOIT TROP TARD

Au Québec, aucun véhicule n'est complètement immunisé contre la rouille, même les plus récents.

La pluie, la neige, le calcium, les abrasifs et les changements de température favorisent et accélèrent le développement de la rouille. Nos équipes d'experts ont su mettre au point tous les outils nécessaires pour protéger adéquatement votre véhicule beau temps, mauvais temps. Grâce à notre produit unique, nos équipements spécialisés et notre main-d'oeuvre professionnelle, nous pouvons garantir un traitement anti-rouille de qualité supérieure.

## PROTÉGEZ VOTRE VÉHICULE CONTRE LA ROUILLE



**DÈS MAINTENANT**

**ANTIROUILLE**  
**METROPOLITAIN?**



UN INVESTISSEMENT INTELLIGENT ET PAYANT  
Le seul réseau spécialiste recommandé par le CAA-Québec

Recommandé

**Terrebonne**  
450-824-3881

**Blainville**  
450-818-3600  
**Laval**  
450-668-9883

**RENDEZ-VOUS - ANTIROUILLE.COM**

# ANNONCES CLASSÉES

450 964-4444, POSTE 0 • VENDRE, LOUER OU ACHETER

**205** Logement / app. à louer

4-1/2 sous-sol, Terrebonne près Grande Allée. 514-502-0312

**270** Bureaux / locaux à louer

LACHENAIE, 1,100 à 2,000 p.c. excellent pour commerce ou bureau. 514-865-0540.

**345** Antiquités, art, collections

Collectionneur audio des années 70-80, recherche : Amplis, table tournante, speakers : Sansui, McIntosh, Pioneer, Marantz, JBL, Tannoy etc... Disque vinyle : Rock, Jazz, Blues, François 450-858-1587

**370** Matériaux de construction

TÔLES à couverture à lambris de couleur/galvanisés La longueur que vous désirez. 819-221-5429

**415** Massothérapie, soins thérapeutiques

! NOUVEAU massage chinois. 468, boul. des Laurentides, Laval 450-490-9808

450-668-3222. Bon massage apaisant. 5ème avenue, Côte Terrebonne, J6Y 1M4, près A-640 / 19N.

ESPACE EST, massage, spa OUVERT lundi au samedi. 577-A Notre-Dame, Repentigny. 450-932-7990.

**424** Astrologie, occultisme

Ana Médium, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, la méthode pour récupérer son ex et des centaines de couples sauvés durablement, réponses précises et datées. Tél. : 450-309-0125

**442** Construction, rénovation, réparation

! ENTREPRENEUR en finition de ciment, béton, joints de brique, crépi, fissures, balcons et trottoirs. Travaux professionnels, 30 ans d'expérience. R.B.Q. : 5785-0778-01, 514-972-7709

(SABLAGE) LES PLANCHERS DE BOIS FRANC R.B. Spécialités : sablage, teinture, réparation, installation de plancher de bois de toutes sortes. Estimation gratuite. Travail garanti. Prix compétitif. Aucun dépôt demandé. Assurances complètes. R.B.Q. : 8112-2541-03, 514-594-8028

**446** Peinture, décoration

! Peintre d'expérience, réparation plâtre, propre. Estimation gratuite. Normand 4 3 8 - 3 7 2 - 2 5 2 9

PEINTURE résidentielle. Minutieux. Expérience. Estimation gratuite. LA QUALITÉ À BON PRIX. Claude : 450-657-8219

PEINTURE, tirage de joints. Rénovations générales. R.B.Q. : Marc 514-984-0048

**483** Compagne/compagnon

HOMME de 61 ans est à la recherche d'une femme entre 40 et 60 ans, honnête, sincère, sérieuse, 450-471-1584 Michel

**484** Services divers

BEN TREMBLAY rénovations générales, finition intérieure. 25 ans d'expérience. Ben 514-968-8939 ou Nick 438-354-6465

BEN TREMBLAY rénovations générales, finition intérieure. 25 ans d'expérience. Ben 514-968-8939 ou Nick 438-354-6465

**605** Emplois divers

DEMANDE LIVREUR(EUSE) pour pharmacie Jean Coutu, avec auto, expérience requise, travailleur autonome, connaissance de la région obligatoire, idéal pour retraité. Apportez CV au 2225 chemin Gascon, Terrebonne.

RECHERCHONS AFFÛTEUR MACHINISTE pour fabricant de moules à Laval. Temps plein ou partiel. Retraité bienvenue. Pour infos 450-664-7954.

LA REVUE  
PUBLIE AUSSI SUR LINKEDIN  
SUIVEZ-NOUS!



Centre Dentaire  
Dr. Larisa Chiriac

BROSSE À DENTS GRATUITE

Pour chaque enfant déguisé  
Se présenter le 31 octobre  
de 9h à 16h à la clinique

1270 boul. Moody, suite 20 Terrebonne  
450 492-2030 | centredentairedrchiriac.com



VOTRE JOURNAL DANS VOTRE COURRIEL CHAQUE MERCREDI.  
ABONNEZ-VOUS!

LA REVUE

UNE PROPRIÉTÉ DE  
MÉDIALO

## Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les 30 jours de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les 45 jours de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
9483-1617 Québec Inc 5450 Rue Hadley Bur. 1 Montréal (Québec) H4E 3M3	Un restaurant.	RESTAURANT PETINOS 1358 Boulevard Moody Terrebonne (Québec) J6W 3K9 Dossier : 10225292

Québec

## Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les 30 jours de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les 45 jours de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 200, chemin Sainte-Foy, bureau 400, Québec (Québec) G1R 1T3.

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
9432-7764 Québec inc 1820 Croissant Duland Masouche (Québec) J7L 1S5	Un restaurant incluant la terrasse.	TEV 70 Route 335 Loc. 101 Saint-Lin-Laurentides (Québec) J5M 0L6 Dossier : 10225599

Québec

## Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les trente jours de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit sous affirmation solennelle faisant état de ses motifs ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les quarante-cinq jours de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal, (Québec) H2Y 1B6.

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
9432-7764 Québec inc A/S M. Marc-Olivier Brisson 1820, Croissant Duland Masouche (Québec) J7L 1S5 Dossier : 55-20-1078	Demande d'un permis de producteur artisanal de bière	70, route 335 Saint-Lin-Laurentides (Québec) J5M 0L6

Québec

**MINI ENTREPÔTS PUBLICS À LOUER**  
CHAUFFÉS - SÉCURITAIRES  
ESPACES EXTÉRIEURS DISPONIBLES

3350 rue de la Gare, Masouche (sortie 44 de la 640)  
SA.F.E. 450 966-1466

CLINIQUE D'IMPÔT - 2024

**CHEVALIERS DE COLOMB**  
CONSEIL 10634 LA PLAINE

BÉNÉVOLES RECHERCHÉS

La Clinique d'impôt des Chevaliers de Colomb de La Plaine est à la recherche de bénévoles pour la période des impôts 2024, soit du 26 février au 30 avril. Vous avez du temps à offrir, des habiletés en informatique et des connaissances en comptabilité, laissez vos coordonnées au 450 477-5275, ou par courriel à cdecimpot@gmail.com, un responsable communiquera avec vous.

Solutions

MOTS CROISÉS

T	A	M	B	O	U	I	L	L	E	■	J
R	O	U	E	R	■	M	E	U	G	L	E
O	U	R	■	E	R	I	S	T	A	L	E
U	T	A	H	■	E	T	E	■	R	A	P
B	■	L	A	T	T	E	■	G	E	N	S
L	I	■	B	A	R	R	E	E	■	O	■
E	N	L	I	S	E	■	B	A	S	S	E
F	U	I	T	■	C	A	R	I	E	■	L
E	S	T	U	A	I	R	E	■	D	R	Y
T	I	R	E	S	■	E	C	H	U	E	S
E	T	O	L	E	S	■	H	A	I	N	E
S	E	N	S	■	E	V	E	N	T	E	E

SUDOKU

1	9	4	2	6	7	3	8	5
8	5	2	1	3	9	4	7	6
7	3	6	4	5	8	1	9	2
6	8	7	3	2	4	5	1	9
2	1	9	6	8	5	7	4	3
3	4	5	9	7	1	2	6	8
9	2	3	7	1	6	8	5	4
5	6	1	8	4	3	9	2	7
4	7	8	5	9	2	6	3	1

# BABILLARD

Envoyez-nous votre communiqué :  
[redactionlarevue@medialo.ca](mailto:redactionlarevue@medialo.ca)

## Fonds de recherche NC

Le Fonds de recherche NC (Nicolas Côté) sollicite vos dons de monnaie lors de la récolte de bonsbons le 31 octobre prochain à l'aide de nos petites tirelires d'Halloween., dans le cadre de la 11<sup>e</sup> édition de sa campagne de financement d'Halloween. Depuis la création du Fonds de recherche NC en 2011, plus de 37 000 \$ en monnaie ont été remis à la recherche médicale. Vous désirez faire participer votre école de quartier et désirez faire un don, appelez Patrick Côté au 514 707-6873 ou visitez notre site web au <https://fondationduchildren.com/fr/collectes-de-fonds/fonds-nicolas> ou par courriel au [fondsnicolascote@videotron.ca](mailto:fondsnicolascote@videotron.ca)

## Cercle de fermières Saint-Lin-Laurentides

Les activités se déroulent chaque mercredi de 9 h à 14 h au 960, 9<sup>e</sup> avenue. Info: Gisèle Falardeau, présidente, au 450 439-3692.

## Carrefour familial des Moulins

Le concours de photos amateurs Je « clic » pour mon père, 13<sup>e</sup> édition, se déroule jusqu'au 2 novembre. Grâce à de généreux commanditaires, plusieurs prix sont à gagner! Le CFDM a aussi souligné la journée de sensibilisation au deuil prénatal le 15 octobre dernier au parc des Lions auprès d'une plaque commémorative érigée par la Ville de Terrebonne.

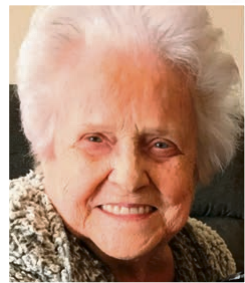
## Amitié Musique et Danse de Saint-Roch-de-l'Achigan

Activité de danse en ligne et de groupe (espace réservé pour danse sociale) au sous-sol de l'Église de Saint-Roch-de-l'Achigan (entrée numéro 3) au 1188, rue Principale (stationnement arrière-presbytère, rue DR. Wilfrid-Locat). Souper et soirée les samedis 11 novembre et 9 décembre. Coût à déterminer selon le repas. Soirée: contribution volontaire. Ouverture à 18h et début de la danse à 19h30. Café gratuit et liqueur 1\$. Les lundis jusqu'au 18 décembre: danse en ligne de 13h à 13h30 pour débutant et de 13h30 à 15h pour tous. Contribution volontaire. Les mardis soir jusqu'au 19 décembre: danse en ligne de 19h à 21h pour tous. Contribution volontaire. Pour information: 450 588-6500

## Avis de décès

### Raymonde Dégarie

22 juin 1936 – 7 octobre 2023



À Terrebonne, le 7 octobre 2023, à l'âge de 87 ans, est décédée Mme Raymonde Dégarie Ferguson

Elle laisse dans le deuil, ses enfants feu Jocelyne (Raymond), Marcel (Lyne), Albert (Doris), Claude (Anne-Marie), Manon (Jacques), Michel (Mélanie), ses petits-enfants (Julie, Marianne, Francis, Jonathan, Caroline, Jessica, Patrick, Sophie, Isabelle, Kathleen, Sarah), arrière-petits-enfants, ses frères et sœurs ainsi que plusieurs neveux, nièces, parents et amis.

Les funérailles auront lieu le lundi 30 octobre 2023 à 11h en l'église St-Paul située au 8 Bd Brassard, Saint-Paul de Joliette, QC, J0K 3E0. La famille sera présente dès 10h pour recevoir les condoléances. L'inhumation aura lieu après les funérailles au cimetière en face du 35 Chem. Lagarde, Saint-Paul, QC.

Votre marque de sympathie peut se traduire par un don à la Société Alzheimer de Lanaudière, à la mémoire de Raymonde Dégarie Ferguson. <https://www.zeffy.com/fr-CA/donation-form/1118b86f-67d0-4539-bda6-b01ada4ae4ad>

## AVIS



## AVIS PUBLIC

Aux personnes intéressées  
par un projet de règlement  
modifiant le règlement de  
zonage numéro 300-1992

Avis public est donné de ce qui suit :

Lors d'une séance ordinaire tenue le 16 octobre 2023, le conseil municipal a adopté le premier projet de règlement numéro 300-78-2023 intitulé règlement modifiant le règlement de zonage numéro 300-92.

Une assemblée publique de consultation aura lieu le lundi 13 novembre 2023 à 19 h 30 à la Mairie, salle La Chapelle du Vieux-Couvent, située au 7, rue du Docteur-Wilfrid-Locat à Saint-Roch-de-l'Achigan.

L'objet de cette assemblée est d'expliquer les modifications réglementaires qui permettront de modifier la grille de des usages et normes dans la zone I3-22 ainsi que de modifier les dispositions applicables aux constructions et usages dérogatoires dans les zones A2-40 et A1-5 sur le territoire de la municipalité de Saint-Roch-de-l'Achigan.

Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.

Le projet de règlement peut être consulté à la Mairie située au 7, rue du Docteur-Wilfrid-Locat durant les heures régulières de bureau.

Le projet de règlement contient une disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.

DONNÉ À SAINT-ROCH-DE-L'ACHIGAN CE 18<sup>e</sup> JOUR DU MOIS D'OCTOBRE 2023.

Isabelle Morin,  
Greffière-trésorière adjointe  
Directrice générale par intérim



CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
MRC DE MONTCALM  
MUNICIPALITÉ DE SAINT-CALIXTE

## AVIS DE CONSULTATION PUBLIQUE PROJETS DE RÈGLEMENTS NO. 742-2023

Lors d'une séance régulière le 16 octobre 2023, le conseil municipal a adopté le projet de règlement numéro 742-2023, sur les contributions monétaires aux infrastructures et équipements municipaux.

Une consultation publique aura lieu 8 novembre 2023 à 18h30, au centre d'Art Guy St-Onge situé au 6294, rue Principale, Saint-Calixte. Au cours de cette assemblée de consultation publique, le Maire et/ou le conseiller délégué expliquera les projets de règlements et entendra les personnes qui désirent s'exprimer sur ce sujet.

Le projet de règlement peut être consulté sur le site internet au: <https://saint-calixte.ca/municipalite/administration-municipale/reglementation-municipale>

DONNÉ À SAINT-CALIXTE CE 19<sup>e</sup> JOUR D'OCTOBRE 2023

MATHIEU-CHARLES LEBLANC, ING.  
DIRECTEUR GÉNÉRAL ET GREFFIER-TRÉSORIER



## APPEL(S) D'OFFRES PUBLIC(S)

La Ville de Terrebonne, propriétaire, demande des soumissions pour le ou les appel(s) d'offres indiqué(s) plus bas. Les documents complets pourront être obtenus par le *Système électronique d'appel d'offres (SEAO)*, téléphone 1 866-669-7326, à partir du 25 octobre 2023. Les frais pour l'obtention des documents, ainsi que toutes les modalités de paiement, sont fixés par SEAO et payables à ce dernier.

N° D'APPEL D'OFFRES ET TITRE		DATE ET HEURE D'OUVERTURE
SA23-9002	Aménagement du vestiaire de l'atelier mécanique	14 novembre 2023, 11 h 01
SA23-9093	Transport et valorisation des boues déshydratées de la station d'épuration de La Pinière par boues activées	28 novembre 2023, 11 h 01
SA23-9096	Service de réparation de pompes	14 novembre 2023, 11 h 01

Les soumissions dans des enveloppes identifiées (numéro d'appel d'offres et le nom du projet) cachetées et adressées à la soussignée, seront reçues à la **Ville de Terrebonne, Direction de l'administration et finances au 513 montée Masson (sud), Terrebonne, J6W 2Z2, au plus tard 11 h 00**, pour être ouvertes publiquement, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception. Les heures d'ouverture de nos bureaux sont de 8 h 15 à 12 h 00 et de 13 h 00 à 16 h 30 du lundi au jeudi et de 8 h 30 à 12 h 00 le vendredi. Les soumissions proposées devront satisfaire aux exigences des documents d'appel d'offres.

La Ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents et tous les addendas le cas échéant, reliés à cet ou ces appel(s) d'offres.

La Ville de Terrebonne ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ouvertes.

Donné à Terrebonne, ce 25 octobre 2023.

Nathalie Savard

Chef de division approvisionnement – Direction de l'administration et finances [soumissions@ville.terrebonne.qc.ca](mailto:soumissions@ville.terrebonne.qc.ca)



# OFFRES D'EMPLOI

Tu as envie d'un emploi stimulant dans  
une usine ultra-automatisée à la fine pointe de la technologie.



Tergel recherche pour compléter son équipe :

## ● RESPONSABLE INGÉNIERIE PROCÉDÉ AUTOMATISÉ / CHARGÉ DE PROJETS

Temps plein - permanent - Jour en semaine  
Salaire à discuter

## ● SUPERVISEUR(E) MAINTENANCE

Temps plein - Permanent - Jour en semaine  
Salaire à discuter

## AVANTAGES SOCIAUX

- Très bonnes conditions de travail
- Assurances collectives complètes payées en grande majorité par l'employeur
- REER Collectif
- Politique de vacances très compétitive
- 48 heures de congé personnel monnayables
- 8 heures congé mobile
- Prime sur quart de nuit
- Heures supplémentaires

## Tergel ou l'art de prendre soin de son monde

À une époque marquée par les défis du recrutement, Tergel n'a pas lésiné sur les moyens d'attirer et de retenir la main-d'œuvre. Dans la dernière année, l'entreprise, qui offrait déjà des salaires concurrentiels, s'est aussi penchée sur la qualité de vie de son personnel, sur la possibilité d'avancement et sur l'organisation du travail pour rendre les tâches stimulantes.

Il en résulte des employé(e)s plus motivés, une ambiance de travail dynamique et une équipe qui regarde plus que jamais vers l'avant.



**Joignez-vous à nous!**

Faire parvenir votre C.V à : [rlaventure@weishardt.com](mailto:rlaventure@weishardt.com)

895 rue Italia, Terrebonne, Québec J6Y 2C8 | 450 980-0723

# Deux médailles pour Steven Dubois pour débiter la saison

Pierre-Luc Chenel | [redactionlarevue@medialo.ca](mailto:redactionlarevue@medialo.ca)

**Steven Dubois a mis la main sur ses deux premières médailles de la saison lors de première Coupe du monde de la saison présentée, du 20 au 22 octobre, à l'aréna Maurice-Richard de Montréal.**

La compétition avait mal débuté pour le patineur de Lachenaie alors qu'il a pris la troisième place de la ronde préliminaire au 1000 mètres. Une perte d'équilibre dans l'avant-dernier tour a relégué Dubois à l'extérieur d'une place automatique dans les quarts de finale. Au lieu de ça, il a dû prendre le chemin le plus long le lendemain matin en passant par les rondes de repêchage et il a réussi le test en gagnant ses deux courses supplémentaires.

## Treize millièmes de secondes

Le patineur de 26 ans a été en mesure de se rendre en finale A et n'a été devancé que par le Sud-Coréen Ji Won Park dans la dernière course pour remporter la médaille d'argent. La reprise a été nécessaire pour déterminer le vainqueur, puisque seulement treize millièmes de seconde séparaient les patineurs.

« Je suis quand même content. C'était une journée qui était un peu dure mentalement, et physiquement aussi. En plus, c'est la première compétition de la saison. On ne sait jamais comment nos jambes sont comparativement aux autres patineurs, mais après avoir fait six ou sept courses, j'ai vu que ma condition était excellente, je n'ai pas senti une baisse de forme physique, donc ça me met en confiance pour les prochaines compétitions, a avoué Steven Dubois. En plus, je n'ai pas fait tout ça pour rien, j'ai pu repartir avec une médaille. »

## Gestion des courses

La dernière journée a été moins productive au niveau individuel pour Steven Dubois avec une 5e place, encore une fois au 1000 mètres. En demi-finale, il a conclu au troisième échelon et son temps de parcours n'a pas été suf-



Steven Dubois a foulé la glace avec succès pour débiter sa saison de patinage de vitesse.

Crédit photo : Christian Martin, Patinage de vitesse Canada

fisant pour participer à la finale A, mais il a tout de même gagné la finale B.

« J'ai décidé de prendre la même distance, ce qui me mettait plus au défi. C'est en me mettant dans des situations comme ça que je vais finir par m'améliorer et continuer à être plus constant sur le podium. J'ai bien géré mes courses, car d'habitude, j'ai une bonne course suivie d'une mauvaise course sur 1000 mètres, a-t-il décrit. En fin de semaine, j'en ai fait huit [au 1000 mètres] et je pense qu'il y en a sept de bonnes. Je suis vraiment fier de ce que j'ai

fait, même si je n'ai pas réussi à avoir une médaille dans la deuxième épreuve. »

## Relais 5000 mètres

Avec ses coéquipiers canadiens, Steven Dubois a pu mettre la main sur une deuxième médaille, cette fois d'or, au relais 5000 mètres. L'équipe canadienne a pris la tête au 40e des 45 tours et n'a plus jamais regardé derrière.

Steven Dubois sera de retour sur la patinoire de l'aréna Maurice-Richard pour la deuxième Coupe du monde de la saison du 27 au 29 octobre. Il n'aura pas besoin de voyager et de vivre de décalage horaire, ce qui va l'aider dans sa préparation. « L'important, ce sera du repos, car j'ai fait plusieurs courses avec le repêchage du premier 1000 mètres, a-t-il dit. Le repos mental va être très important et le repos physique tout autant. »

## Sous l'oeil attentif d'Olivier Jean

Ancien membre de l'équipe canadienne de patinage de vitesse courte piste, Olivier Jean est de retour à temps plein entre les quatre murs de l'aréna de la rue Viau. Depuis quelques mois, celui qui a participé à trois Jeux olympiques est entraîneur tactique de l'équipe nationale. Fort de son expérience avec l'équipe nationale, le patineur retraité de Lachenaie aide les athlètes sur les tactiques et les stratégies lors d'une course et selon la position dans le peloton.



Steven Dubois (à gauche) a monté deux fois sur le podium à la première Coupe du monde de la saison.

Crédit photo : Christian Martin, Patinage de vitesse Canada

**ALBI**  
OCCASION  
.COM

**450-474-2022**  
OUVERTS LE **SAMEDI**

ELANTRA ULTIMATE CUIR TOIT 2020



- JANTES DE 17"
- DÉMARRAGE SANS CLÉ
- DÉTECTEURS ANGLES MORTS
- SYSTÈME MAINS LIBRES
- SIÈGES ET VOLANT CHAUFFANTS

**26995\$**

Inv.: H231630B | 64141 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**BYEBYE**  
**BAIL**  
.CA

**1-855-474-8460**  
ON VOUS ATTEND!

**LA SOLUTION**  
POUR TRANSFÉRER  
OU RECHERCHER  
UN BAIL AUTOMOBILE!

La famille s'agrandit? Besoin de changement?  
Vous voulez un bail à court terme?

**ALBI**  
OCCASION  
.COM

**450-474-2022**  
OUVERTS LE **SAMEDI**

MAZDA3 GS 4RM 2020



- CLIMATISEUR
- DÉMARRAGE SANS CLÉ
- DÉTECTEURS ANGLES MORTS
- JANTES DE 16"
- SIÈGES ET VOLANT CHAUFFANTS

**28995\$**

Inv.: MW11996 | 49245 KM

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.



On vous écoute, on s'adapte, **ON VEND**

L'équipe  
**KEVEN HERNANDEZ**  
COURTIER IMMOBILIER

VENEZ NOUS RENCONTRER  
**28 OCTOBRE 2023**  
10 H À 13 H

**CITROUILLES ET BONBONS GRATUITS**

L'équipe  
**KEVEN HERNANDEZ**

STATIONNEMENT **IGA** FAMILLE CRÉGHEUR  
5671, BOULEVARD LAURIER, LA PLAINE



[www.kevenhernandez.com](http://www.kevenhernandez.com)



325 000\$  
Mirabel, 9193526



550 000\$  
Montréal, 15261291



400 000\$  
St-LinLaurentides, 19329279



650 000\$  
Terrebonne, 9215318



350 000\$  
Terrebonne, 11104242



200 000\$  
Terrebonne, 13450600



450 000\$  
Terrebonne, 18256870



475 000\$  
Terrebonne, 18757014



525 000\$  
Terrebonne, 19128713



260 000\$  
Terrebonne, 20021469



435 000\$  
Terrebonne, 22335780



425 000\$  
Terrebonne, 14333330



**Keven Hernandez inc.**  
Société par actions d'un courtier immobilier

**C 514.913.3250 B 450.471.5503**  
[terrebonne@kevenhernandez.com](mailto:terrebonne@kevenhernandez.com)



AGENCE IMMOBILIÈRE  
Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Québec inc.  
550 Ch. du Coteau #206, Terrebonne (QC) J6W 5H2

# ASPIRATEUR 2000 plus

Anniversaire Saphir  
65 ANS

**FAITES VITE!**  
Quantité limitée

**PROMO**  
Unité motrice Beam

Édition limitée

**\$699**



BROSSE ROTATIVE À AIR  
**EN PRIME**



boyaux  
30'

SC325



1185 Boulevard Moody, Terrebonne | 450 492-1254 | [aspirateur2000plus.com](http://aspirateur2000plus.com)  
Blainville | Rosemère | St-Jérôme | St-Eustache | Repentigny | Laval